



140
1969

ওকেন্দ্ৰিক প্ৰকল্প
৩০৮৪ ফেব্ৰুৱাৰী

JANGLA 6
1969



ՀԱՅՈՎԵՐԱԿԱ
ՀԱՅՈՒԹՈՒԹՅՈՒՆ

ა. ზორევე

7M3M7

კულტურის აკადემიკი უნივერსიტეტი

8 3 3 6 6 3 8 1

ოცდაექვეში წლის ლენინი უკვე
საქვეყნოდ ცნობილი რევოლუცი-
ონერი იყო და მეფის მთავრობას
ცეცხლივით ეშინოდა მისი.

მეფემ ბრძანა ლენინი ციხეში
ჩაესვათ.

ვლადიმერ ილიას ძემ ციხეში
თოთხმეტი თვე დაბყო.

ამის შემდეგ კი უნდარმერიამ
ის ციბიძიშვილი გადასახლა, სადაც
მთელი სამი წელიწადი ერთ-ერთ
სოფელში ცხოვრობდა.

ეს სოფელი ტაგავი იყო, მი-
ვარდნილი და ღარიბი.

მაგრამ ვლადიმერ ილიას ძეს
გვლს არ დაკლებია, ასეთ მივარ-
დნილ ადგილას რომ გადასახ-
ლეს. ის იქ ბევრს მუშაობდა:
წერდა რევოლუციურ წიგნებს,
საუბრობდა გლეხებთან, ეხმარე-
ბოდა მათ რჩევა-დარიგებებით.

თავის სუფალ დროს ლენინი თა-
ვის მონადირე ძალლთან—უენკას-
თან ერთად ნადირობდა, საბანაოდ
დადიოდა, ჭადრაკს თამაშობდა.
თანაც ჭადრაკი თვითონ გამოჭრა
სის ქერქისაგან. ნახელავი საუც-
ხოო გამოუვიდა.

დრო შეუმნევლად გადიოდა.
მესამე წელიწადი მიიწურა. გადა-
სახლების დამთავრების დროც
დადგა.

ვლადიმერ ილიას ძე უკვე იმის

ფიქრში იყო, სად წასულიყო, რომ
ისევ გაეგრძელებინა რევოლუცი-
ური მუშაობა.

გადასახლების ვადის დამთავრე-
ბამდე რამდენიმე სინით ადრე
ლენინის საცხოვრებელ ქოხში
უნდარმები მოვიდნენ.

მათ ლენინს უთხრეს:

— აი ჩა, ჩვენ ახლა თქვენს
ბინას გავჩიხეთ. თუ მეფის
მთავრობის მიერ აკრძალული რა-
მე ვიპოვნეთ, მაშინ გვიტრთილ-
დით. განთავისუფლების ნაცვლად,
ამ მივარდნილ სოფელში, სულ
ცოტა, კიდევ სამ წელიწადს დაგ-
ტოვებთ.

ლენინი კი აკრძალული წიგნები
და სხვა რევოლუციური საბუთე-
ბი ჰქონდა. ეს წიგნები და საბუ-
თები წიგნის კარადის ქვედა თა-
როზე ეწყო.

ერთი ულვაშიანი, სქელი უან-
დარმი კარებში ჩადგა, რომ ქოხში
არც შესულიყო ვინჩე და
არც გამოსულიყო. ხოლო მე-
ორე, დაბალი, ასეთივე ულ-
ვაშიანი და მრისხანე იერის
მქონე უანდარმი ოთახში სია-
რულს მოჰყვა და ყველაფერ-
ში ცხვირს ჰყოფდა. მაგიდა
და კომიდი დაათვალიერა;
ლუმელშიაც შეიხედა, სა-
წოლის ქვეშ შეძრომაც კი არ
დაიზარა, რომ ენასა რა იყო
იქ.

შემდეგ წიგნის კარადას-
თან მივიდა.



100

საქართველოს ალექსანდრე გორგაშვილის და ი. ი. ლეიხოს
სახელმწიფო ნორა კომენჯის თარგმანული სასეალიერი
საზოგადო ყოველთვის სახავავი ერაობი



1969

• ი ვ ნ ი ს ი 1969

გამოცემის 43-ი წელი

საქ. კე მ ე მ ს პ ა მ ი ს ე მ ს ლ მ ე ბ ე



სი უკავებელი თაროთის მუზეუმი უკავებელი

კუნძული მალიკოვი

და სკამზე შედგა. რაკი სკამზე ავი-
და, ცხადია, გასინჯვაც ზედა თა-
როდან დაიწყო. ლენინსაც ეს უნ-
დოდა.

ილიჩი უყურებდა უანდარმს და
ილიმებოდა.

ილიმებოდა კრუპსკაიაც, რო-
მელმაც დაინახა, როგორ აიძულა
ლენინმა უანდარმი მისდა სასარ-
გებლოდ მოქცეულიყო.

აი, უანდარმი ზედა თაროზე
იქვეჭა; ოვითეული წიგნის სა-
თაურს კითხულობს და, შიგ ხმმ
არაფერი დევსო — ბერტუავს.
დრო კი გადის. წიგნები ბევრია.

სამი საათი მოუნდა უანდარმი
ოთხი თაროს გასინჯვას.

მეხუთე თარო უანდარმმა დი-
დი ყურადღებით აღარ გასინჯა.
მით უმეტეს, რომ კარებში მდგა-
რი სქელი უანდარმი ოხვრას მო-
ჰყვა. მან თავის ამხანაგს ნალვლი-
ანად უთხრა:

— ოჟ, რა დიდხანს გაგრძელდა
ჩერქეა. დავიღალე და მომშივდა
გიდეც.

— მალე წავალთ სასადილოდ.—

მიუგო დაბალმა უანდარმმა. — აი,
ბოლო თაროდა დარჩა. ალბათ
არც ამ თაროზე აქვთ რამე ისეთი,
თუკი მთელ კარადაში არაფერი
აღმოჩნდა.

სქელმა უანდარმმა კვერი და-
უკრა:

— აშკარაა, რომ არაფერი აქვთ.
წავიდეთ, ვისადილოთ.

დაბალმა უანდარმმა, ისე, რომ
ქვედა თარო თითქმის არც გაუ-
სინჯვას, ლენინს უთხრა:

— აკრძალული ვერაფერი ვი-
პოვნეთ. მაქვს პატივი, დაგემშვი-
დობოთ.

ამ სიტყვებთან ერთად უანდარ-
მები წავიდნენ.

როგორც კი მათს უკან კარი
მიიხურა, ვლადიმერ ილიას ძემ და
კრუპსკაიამ გულიანად იცინეს
იმაზე, თუ როგორ გააბრივეს
უანდარმები.

თარგმნა ვახტანგ შლენიშვილი.

მარგარი დ. ზარაფშვილი.



დარბაზი

დიღის სხივებში ცურავს,
თვალს ვერ ვაშორებ
კედელზე სურათს.

ვხედავ: უმაწვილი

რაღაცას ხატავს,
მის ლამაზ სახეს

ღიმი უხდება.

გამოკვეთილა

სიტყვები ნათლად:

„საბჭოებს
მთელი ძალაუფლება!“

„საბჭოებს

მთელი ძალაუფლება!“ —

გავიმეორებ

და ული მღერის

და ჩემს ხსოვნაში

უეცრად ღება:

ლენინი,

სმოლნი

და ოქტომბერი!

კვლავ სურათიდან,

დიდების ღირსი,

დიდი ლენინი

გვესაუბრება

და მოგვიწოდებს

გენია მისი:

„საბჭოებს მთელი

ძალაუფლება!“

შემოვლებია

ცას ცისარტყელა,

უფრო და უფრო

მიწა შუქლება

და იმეორებს

ყირგიზი კველა:

„საბჭოებს

მთელი ძალაუფლება!“

ამ სიტყვის გვჯერა,

ამ სიტყვით გიგლით,

ეს სიტყვა არის

ყველაზე წრფელი.

ძალის ველთა

მეჯოგის შვილი

მარად იქნება

ამ სიტყვის მცველი.

უირგიზულიდან თარგმნა

ვახტანგ გორგაველშვილი.

ფოტოგრაფიული
არქივი ჩიზობისას.



თბილისში, ა. წერეთლის პროს-
პექტის დასაწყისთან დგას ლამაზი,
სამართულიანი შენობა. ეს შენობა
თბილისს ნორჩ ტექნიკოსთა რესუბ-
ლიკურ სადგურს ეკუთვნის. მწვანე
ხეივანი, წყნარი ეზო სახლს მშვიდ-
იერს აძლევს, მაგრამ მის ფართო, ნა-
თელ ოთახებში თუ შეიძეგავთ, იქ მუ-
დამდღვე გაცხოველებული საქმიანო-
ბაა.

სავიაციო, საზღვაო, გამოთვლითი
ტექნიკის, ფოტოკინოტექნიკის, აეტო-
მატიკა-ტელემექანიკის, რადიოტექნი-
კის, პოლიგრაფიის, ასტრონომიის,
კიბერნეტიკის, ქიმიის, ფიზიკის და
სხვა კაბინეტებსა თუ ლაბორატორი-
ებში ტექნიკის ნორჩი მოყვარულები
ივითარებენ შრომითს ჩვევებს, ნიჭა-
და ფანტაზიას...

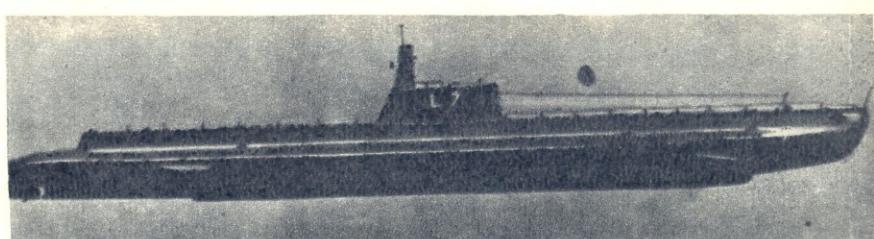
თბილისის ნორჩ ტექნიკოსთა
ცენტრალური სადგური 1929 წელს
დაარსდა კომეავშირის სამხარეო კო-

მიტეტის თაოსნობით. ეს იყო საქარ-
თველოში პირველი სკოლისგარეშე სა-
ბავშვი დაწესებულება.

თავდაპირველად აქ სამი წრე ჩამო-
ყალიბდა: სადურგლო, ავიასამოდე-
ლო და ფოტოტექნიკის წრეები, რომ-
ლებიც 40-მდე მოსწავლეს აერთია-
ნებდნენ. ამჟამად კი სადგური 100-
მდე სხვადასხვა სახის ექსპერიმენ-
ტულ, ტექნიკურ და სამეცნიერო-
ტექნიკურ წრეებში 1 500 მოსწავლეა
ჩამოყლო.

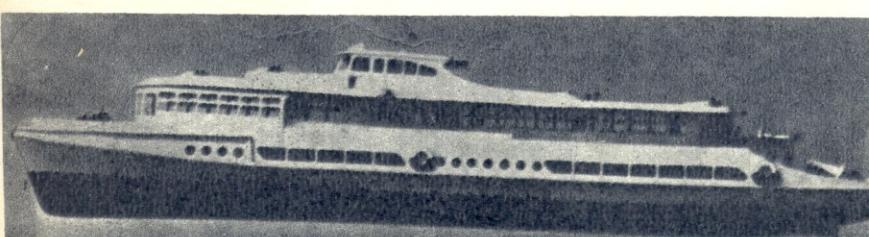
თბილისის ნორჩ ტექნიკოსთა ცენტ-
რალური სადგური ყოველწლიურად
აწყობს კონკურსს — „ნორჩი ტექნი-
კოსები — სამობლოს“, ამ კონკურს-
ზე წარმოდგენილი ათასობით თვით-
ნაკეთი ხელსაწყო შემდგე უსასყიდ-
ლოდ გადაეცემა ხოლმე რესპუბლიკის
სკოლების კაბინეტებსა და წრეებს.

თბილისის ნორჩ ტექნიკოსთა
ცენტრალური სადგურის მრავალ



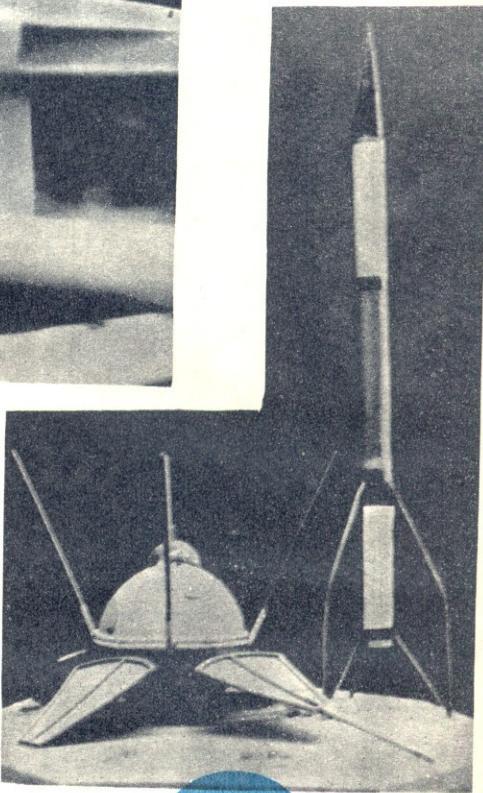
რეზინის სახნიანი წყალქვა-
ზა ნავის ზოდელი.
გორგი ხუმელაშვილი,
თბილისის მე-18 საშუალო სკოლა.

საზღინარო გემის ზოდელი.
ქუთაისის მე-9 და მე-7 საშუალო სკოლე-
ბის ნორჩ ტექნიკოსთა ნამუშევარი.





თბილისის ნორჩ ტექნიკური
თა ცენტრალური მასტერ
ჩის გეგმისამოდელი წრის
წევრი ა. ჩერქეზიშვილი
ამოწმებს ჩერქეზიშვილი
გლისერის სახაერო ხრანს.



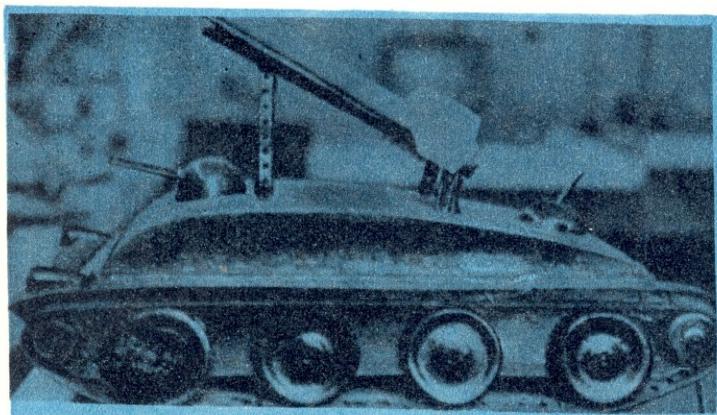
ჭევრს ბავშვთა ტექნიკური შემოქმედების მსოფლიო და საკავშირო გამოფენებში მიუღია მონაწილეობა. 300-მდე ნორჩი ტექნიკოსი დაჯილდოებულია სსრკ სახალხო მეცნიერობის მიღწევათა საკავშირო გამოფენის მედლებითა და პრემიებით. ქიმიის წრის წევრთა ნამუშევრებმა — მხატვრულმა მინანქარმა და სავაჭრო ავტომატმ ბავშვთა ტექნიკური შემოქმედების მსოფლიო გამოფენაზე აშშ-ში დიპლომები მიიღო. რადიოსპორტული სექციის გუნდი საბჭოთა კავშირის ჩემპიონია პიონერთა და მოსწავლეთა შორის. სატრანსპორტო ლაბორატო-

რის ნორჩია ტექნიკოსებმა ანტარქტიკული ყველგანმავალის რადიომართული მოდელის შექმნისათვის პატენტი მიიღეს.

თბილისის ნორჩ ტექნიკოსთა ცენტრალურ სადგურს წლეულს არსებობის მე-40 წლი უსრულდება. 40 წლის მანძილზე სადგურმა 40 ათასზე მეტ პიონერსა და მოსწავლეს ჩაუნერგა ტექნიკისადმი სიყვარული, აღჭურვა მეცნიერული კვლევის ჩევევებით, დაექცარა პროფესიის არჩევაში... ბევრი მეცნიერის, ინჟინრის, კონსტრუქტორის შემოქმედებითი ცხოვრების გზას

სავაჭრო და სამსახურის სადგურის „ლუ ნა-9“-ის გაკეტი და რაკეტის მოდელი.

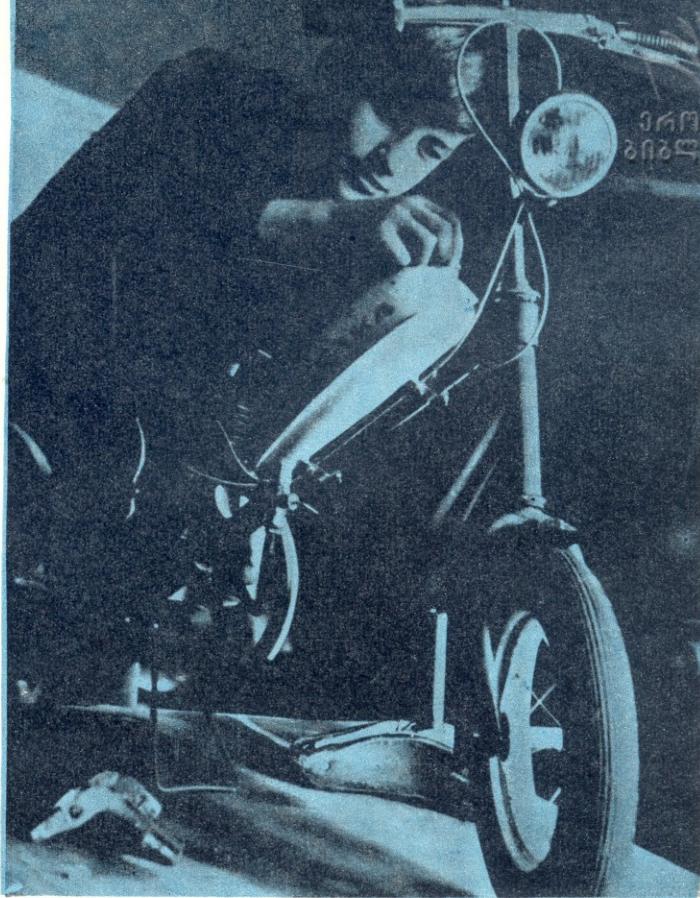
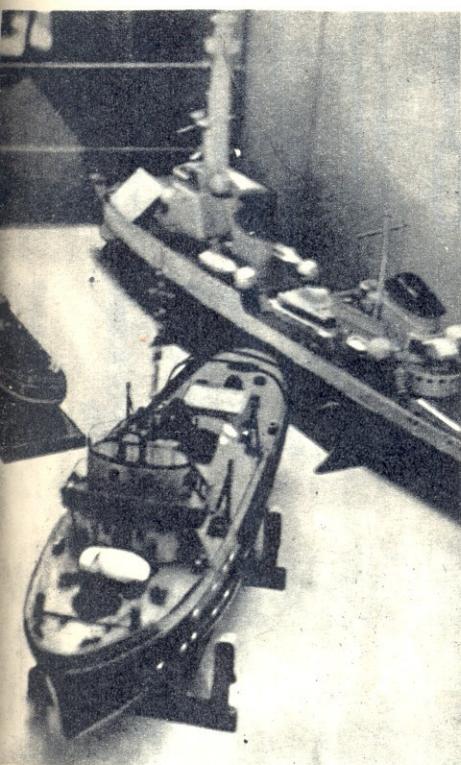
მაკეტის ავტორები: ჭუთაისის მე-18, მე-19 და 28-ე საშ. სკოლის მოსავლეები. რაკეტის ავტორი: რ. ბაქანიძე, მახარაძის რაიონის მე-რის საშუალო სკოლის მოსწავლე.



ზედმითული დანადგარი ტანკები და ვარტანგაძე, გონი კონტაქტი და დანიელ ფიჩაძე ჭუთაისი.

ერთხმანი მუსიკალური საკრავი.
(მარცხნიდან მარჯვნიდან): ვ. ფარცხალაძე, ნ. ჩიტაია, ნ. ლეშეაშელი. თბილისის ნორჩ ტექნიკოსთა ცენტრალური სადგურის რადიოტექნიკის წრის წევრები.

ბაზობენის
ერთეულთი
კუთხი



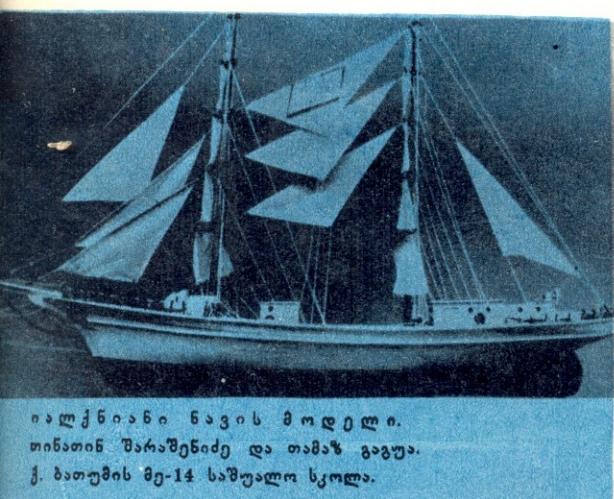
ცწორედ ამ სადგურის ლაბორატორიებსა და წრეებში მიეცა დასაბამი. ყოფილ ნორჩ ტექნიკოსებს ამჟამად დიდი წელილი შეაქვთ სამამულო მეცნიერებისა და ტექნიკის განვითარებაში.

დაյ, ჩვენი რესპუბლიკის ნორჩ ტექნიკოსთა საყვარელ სადგურს მრავალი და მრავალი ათასი მოზარდისათვის გვლავაც გაეღვივებით და განევითარებით შემოქმედებითი ნიჭი და უნარი!

თბილისელი ნორჩი

ტექნიკოსები

- ა. კილურაძე და
- ბ. კოჭაშვილი
ამზადებენ
თვითმფრინავის
მოდელს.



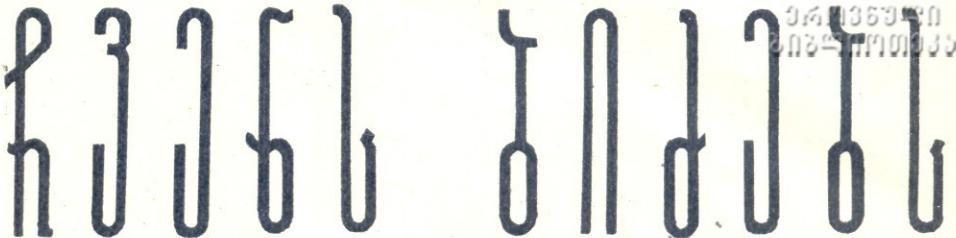
იალქნიანი ნავის მოდელი.
თინათინ შარაშენიერ და თამაზ გაგრა.
ქ. ბათუმის მე-14 საშუალო სკოლა.



ჩ. დვალიშვილის (თბილისი) მიერ დამზადებულ მიკრო-მოტოციკლეტს საათში 85-40 კმ. სიჩქარით შეუძლია იაროს და რამდენიმე ათეული კილოგრამი ტვირთი გადაიტანოს.

შილდი ენერგეტიკი

მხატვარი
აპაძი თევზაბე



ა მ თ ხ რ თ ა



ოფელში იმ დროს ჩავედი, როცა როველი ახლოვდებოდა. დედაქემმა შემომზივლა, ქვევრი გვაქვს გასარეცხო. მეც, გამოვიცალე შარვალი, გადავიბანე ფეხები და ქვევრში ჩასვლა დავაპირე. ჩავყავ კიდევ ფეხი... ზან აქეთ მოვტრიალდი, ზან იქით მივტრიალდი, ასეც ვცალე, ისეც, მაგრამ...

გაეცინ, დედაქემს.

მეც გამეცინა.

კიდევ შევეცადე, ჰაი იქით, ჰაი აქეთ, მაგრამ ვერა და ვერა!

რა დამემართა?

— გასუქებულხარ, შვილო. მუცელი არ გიშვებს.

— მუცელი კი არა, თეძოებამდეც ვერ ჩავდივარ. —

ვიმართლე თავი.

— ჰოდა, სიმსუქნის ბრალია. ხარს რომ იალაზზე გაუშვებენ, შენც ისე მოგვლინა.

— მერე უღელში ველაზ ეწევა, არა?

— უღელში როგორ ვერ ეწევა, ნაიალალ ხარს ორჯერ მეტი ლონე აქვს, მაგრამ მალე იღლება.

— მეც მალე ვიღლები.

— ჰოდა, მეც ეგ გითხარი.

თავი დამნაშავედ ვიგრძენი. შარვალი ჩავიცვი და იქვე, ერთიციდა სკამზე ჩამოვჭექი. რა უნდა მექნა? გასარეცხს ხომ ვერ დავტოვებდი, ყურძენი რაში ჩამეწურა?

— დიდ ქვევრს გავრეცხავ.

— სადიღო ახაფერია, შვილო. ჟერ იყო და ამ გაზაფხულზე სეტყვამ განადგურა. თუ რამე გადარჩა, გვალვამ შეჭამა. ცამ ისე შეიკრა პირი, გუშინწინამდეწვეთი არ ჩამასაგდო. წვიმის კი ახლა უკვე ზარალის მეტი ახაფერი მოაქვს.

„ზაშ რა ვენა?“ ვფიქრობდი ჩემთვის, — სხვას დავუძახო, სირტხვილია. იტყვის, თვითონ ბატონკაურად შინ დამზადარა და მე ქვევრის მარტენებსკ. ხომ ვერ ვიტყვი, მუცელი მიშლის-მეტქი“. უცემ გამაბსენდა... მოკასინებში წაგყავი ფეხი, მარნის კარებში გამოვეყულე

— თამაზ!

— რა, გიგა ძიავ?

— აქ მოღი!

ასაზი კაკალზე ყოფილიყო ასული. წინადლებში დაბერტყილ ხეს კენწეროებში კიდევ შერჩენდა და მათ

მოსაგონგორავებლად დაძერებოდა. ჩემს ხმაზე უცბად დარიახდა და ერთ წამში მიწაზე გაჩნდა.

— მოვდივარ, — დაიძახა და თან კაკლით სავსე უბეს სიამოვნებით მოეფერა.

სანამ მოვიხედავდი, თამაზი ჩემთან გაჩნდა, ნიგზით გამოტენილი პირი ქუცინასავით აექაფებინა და ქშინავდა.

— აი, დედი, თამაზიც ქშინავს. ეტყობა, ესეც სუქ-დება.

თამაზს გაეცინა. ჩემს გაწვდილ ხელისგულს თავით გაეხახუნა და მარნის კარებში შემოძვრა.

— რა გინდოდა?

— ქვევრი უნდა გამირეცხო!

— ქვევრი?

— ჰო, ვერ გარეცხავ?

— რატომაც ვერ გავრეცხავ! მამაქემი არ ჩამსვამს ხოლმე, თორებ იმაზე კარგად მე გავრეცხავ!

— ამო! — შევაქე და ბეჭებზე ხელი მოვუთათუნე.

თამაზი ჩემში შექებამ უფრო გაათამაზა, უბირდან ერთი მუჭა კროცი კაგალი ამოილო და გამომიწოდა. მეც მუჭა გაფუშირებ, მაგრამ მეორედაც რომ უბისკენ წაიღო ხელი, ვიუარე:

— არა ადამ მინდა!

— მაშ ქვევრში კაკლებით ხომ არ ჩავალ, ე! შემინახე!

— კარგი, ამოილე კაკლები. ქვევრიდან რომ ამოხვალ, ერთად დავამტერიოთ და ვიქეიფოთ.

ქეიფის ხსენებაზე თამაზს სახე გაებადრა. მართალია, ღვინოს არა სვამს, მაგრამ ქეიფი მარტო ღვინოს სმა როდია. ქეიფი ღინინი და სიცილია.

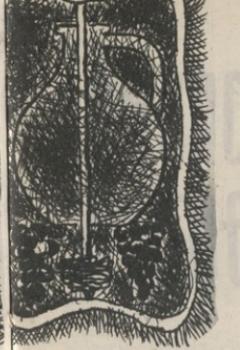
თამაზი თორმეტი წლისაა. ახლა ის უკვე მეხუთე კლასში სწავლობს. თითქმის ოცდახუთი წლის წინა შეც ასე ვიყავი. ოღონდ, მაშინ ომი იყო და ვშიმშილობდი. თამაზი კი... ერთი შეხედვითვე ეტყობა, რომ ჭანიანი ბიჭია.

— თამაზ, კიდაობ?

— ცოტ-ცოტას.

თამაზი რომ იტყვის „ცოტ-ცოტას“, ეს „ძალიან ცევრს“ ნიშნავს.

დედაქემმა ტაშტით წყალი მოუტანა და თამაზს საგულდაგულოდ დაბანა ფეხები. მე კი წერან ორნა მოწყუბლა და მამუოფინა. რატომ? — რა ვიცი, ბავშვია და ვერ ვენდობი, ხახევარზე ფეხშიშველი დარბისა.



— ଲୋକ ଶ୍ଵରୁପରେ, ଗ୍ରାମ ଦୀବୀ!
ଅସୁନ୍ଦରିଯେ କେବଳ ଶ୍ରୀମତୀ କୁମାରୀଙ୍କ ଓ ସ୍ଵର୍ଗ ହନ୍ତରେରେ;
— ମେ କ୍ଷେତ୍ର ଅନ୍ତରୀଳକୁ ଫାତାମାତରଣେ ଦେ, ଏବୁ କୁମାରୀଙ୍କ
ଥିଲୁ, କିମ୍ବା ହିଂଦୁରୀଙ୍କ, ହୃଦୟରେରେ କୁମାରୀଙ୍କ କମ୍ପି ଦେ ଏହା କ୍ଷେତ୍ର
ମେଲିଲୁ କାହାରେକିମ୍ବାରେ?
— ମେ କ୍ଷେତ୍ର କିମ୍ବା ମୋତୁଳୁ କୁମାରୀଙ୍କ
— କୁମାରୀଙ୍କ ମୋତୁଳୁ କିମ୍ବା କିମ୍ବା
— କୁମାରୀଙ୍କ ମୋତୁଳୁ କିମ୍ବା କିମ୍ବା



თინათინ ჩიჩეა,
არქიტექტურის კანდიდატი.

1

სოფლიოს ხალხთა არქიტექტურის საგანძურში ერთ-ერთი უძველესი და უმდიდრესი არქიტექტურული მემკვიდრეობა ძეველმა ეგვიპტელებმა დაგვიტოვეს, რომლებმაც 5200 წლის წინათ მდინარე ნიღოსის აუზში დიდი შონათმფლობელური, დესპოტური სახელმწიფო შექმნეს.

ძეველი ეგვიპტის ისტორია რამდენიმე ათასწლეულს მოიცავს. მისი ძირითადი ეტაპებია: 1. უძველესი პერიოდი (მე-4 ათასწლეული ჩ.წ. წ.-მდე); 2. ძეველი სამეფო (32-25 საუკუნეები ჩ.წ. წ.-მდე); 3. შუა სამეფო (21-18 საუკუნეები ჩ.წ. წ.-მდე); 4. ახალი სამეფო (16-12 საუკუნეები ჩ.წ. წ.-მდე) და 5. გვიანდელი პერიოდი (11 საუკუნე — 332 წ. წ. წ.-მდე).

საერთოდ, არქიტექტურა თავისი სტილისტური ჩამოყალიბებისას ყოველთვის არეალავს ამა თუ იმ ეპოქის სახეს, მის თავისებურებებს. ამის ბრწყინვალე დადასტურებაა ეგვიპტური არქიტექტურა. მას მეტად დამახსასიათებელი ნიშანთვისებები მოეპოვება, რითაც ის სხვა ქვეყნების არქიტექტურისაგან მყენელთა და განსხვავდება. ეგვიპტის არქიტექტურა ვრავალსაუკუნოვანი განვითარების მანძილზე ხშირად იცვლიდა სახეს; იცვლებოდა ცხოვრებისული მოთხოვნილებები, არქიტექტურის მიმართ, იცვლებოდა ნაგებობათა ტიპებიც, არქიტექტურული ფორმები და ხერხები. მაგრამ ამ ცვლილებებს ყოველთვის თან ახლდა წინა პერიოდში ჩამოყალიბებული არქიტექტურული ტრადიციების გამოყენება და ახალი ეპოქის შესაბამისად მათი ახლებურად დამკვიდრება.

ეგვიპტე ძალიან მდიდარი იყო სხვადასხვა ჯაშის ქვით. საქმეში ქვა ფართოდ იყო გამოყენებული. მან ადრიდანვე შეცვალა ხე — გარედან შემოტანილი და ძვირადლირებული მასალა. ყველა მნიშვნელოვან მონუმენტურ ნაგებობას ქვისგან აშენებდნენ, მასობრივ (ძირითადად, საცხოვრებელ) მშე-

ეკვიპერატორი

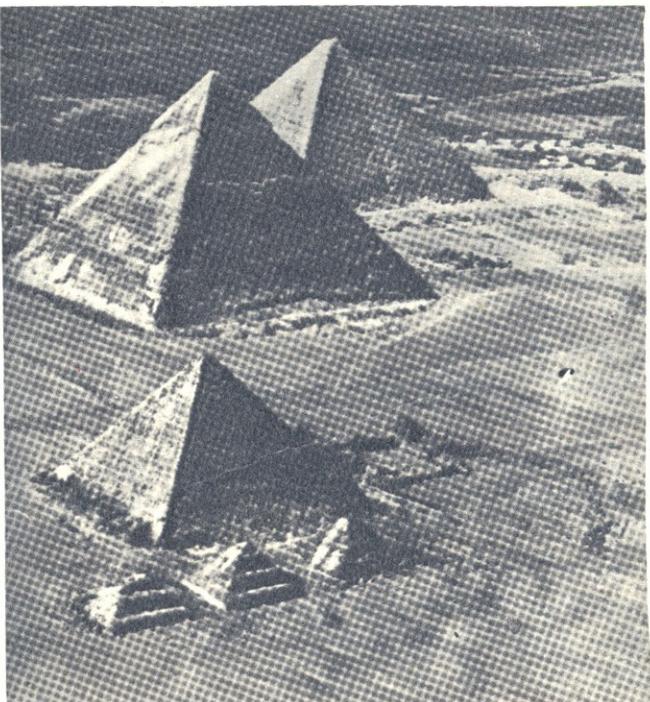
სამეცნიერო გამოცემა

ნებლობაში კი ფართოდ იყენებდნენ მზე-ზე გამოშვრალ თიხას — ალიზს და ლერწამს.

ძეველ ეგვიპტელებს ქვის მოპოვების პრიმიტიული ტექნიკა ჰქონდათ. ქვის ბურლით ამოღებულ ნახვრეტში ხის სოლის ჩასმითა და წყლის ჩასხმის საშუალებით ჩამოტეხავდნენ ხოლმე დიდ ლოდებს. ადგილზევე შავად დამუშავების შემდეგ ეს ლოდები ხის საგორავებით, პირუტყვის, უფრო ხშირად კი ადამიანების ძალით გადაპირობათ მშენებლობის ადგილას, სადაც მათ საბოლოოდ დამზადებდნენ. ასეთი სამარხი ნაგებობაა და ორი — მიწისზედა და მიწისქვეშა — ნაწილისაგან შედგება. მიწისქვეშა ჭისმაგვარ ნაწილში სარკო-

ნაგებობების ძეველი სამეფოს პერიოდის მონუმენტურ არქიტექტურაში სამარხი

ტიპი იყო გაბატონებული. ამ გარემოების გასაგებად იმდროინდელი ცხოვრება უნდა გავიხსენოთ. ძეველი ეგვიპტელის წარმოდგენით, ადამიანის სული არა კვდებოდა, იგი მხოლოდ სხვა ქვეყანაში, საიტიოში გადადიოდა და იქ მეორე ცხოვრებას იწყებდა. ამიტომ მიცვალებულის დაბალზამებულ გვამს — მუმიას სარკოფაგმი ასვენებდნენ და მეორე ქვეყნისათვის საცხოვრებელ სახლს უშენებდნენ. ასეთი სამარხი ნაგებობებიდან ბევრიმა მოაღწია ჩვენამდე. მათ მასტაბებს უწოდებენ. მასტაბა ქვის ნაგებობაა და ორი — მიწისზედა და მიწისქვეშა — ნაწილისაგან შედგება. მიწისქვეშა ჭისმაგვარ ნაწილში სარკო-

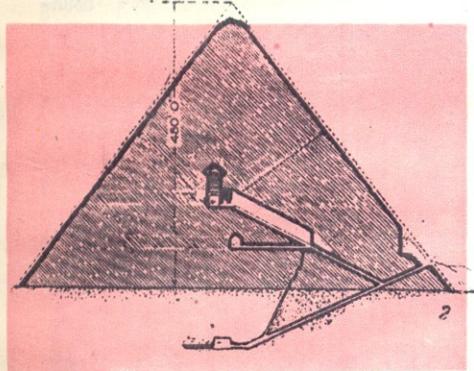


„მორიდან ისინი
მთებს მოგვაგონებენ... ახლოს აი
თვალი ვერ სვდება მათ, აზრი ძლივს
აღიავას... ცდილობები გაიგო, რა
კალამ აღმართა, დაახვავა, დაა-
ლაგა ესოდენ დი-
დი რაოდენობის კოლესიური ჩვე-
ბი“...—ასე აღარის
გიზას პირამიდების
ნაკოლეონის ლა-
შრობის მონაწილე
ფრაგი მაცნეობის
შობარი.

ფაგს დგამდნენ, რის შემდეგაც ჭას ამოკლოაგდნენ. მიწისურედა ნაწილი კი მიცვალებულის სულის მოსახსენიებელი სამლოცველო იყო. მასტაბის შიგნითა კედლები მიცვალებულის ცხოვრების ამსახელი რელიეფებითა და მოხატულობით იფარებოდა. აქვე ცრუ ქარიც კეთდებოდა, საიდანაც, უგიპტელების წარმოდგენით, მიცვალებულის სული — კა გამოდიოდა ხოლომ. გარედან მასტაბას წაკეთილი პირამიდის ფორმა ჰქონდა. ამ ფორმის გამო უწოდეს არაბებმა მასტაბა ძველ ეგვიპტურ სამარხებს, რომლებიც მათ თავიანთი სახლების წარმდგარ ალიზის სკამებს აგონებდათ.

რა თქმა უნდა, მონათმფლობელურ კლასობრივ საზოგადოებაში მასტაბების აგება მხოლოდ გაბატონებული კლასის წარმომადგენლებს შეეძლოთ. ქვეყნის მმართველის — ფარაონის მასტაბა კველაზე დიდი და ღამაზი უნდა ყოფილიყო. ძველი სამეფოს პერიოდში ფარაონების ძალის გაძლიერებამ, მათი სახელისა და როლის უსაზღვრო განდიდებამ სამარხების უზარმაზარი მასტაბები განაპირობა.

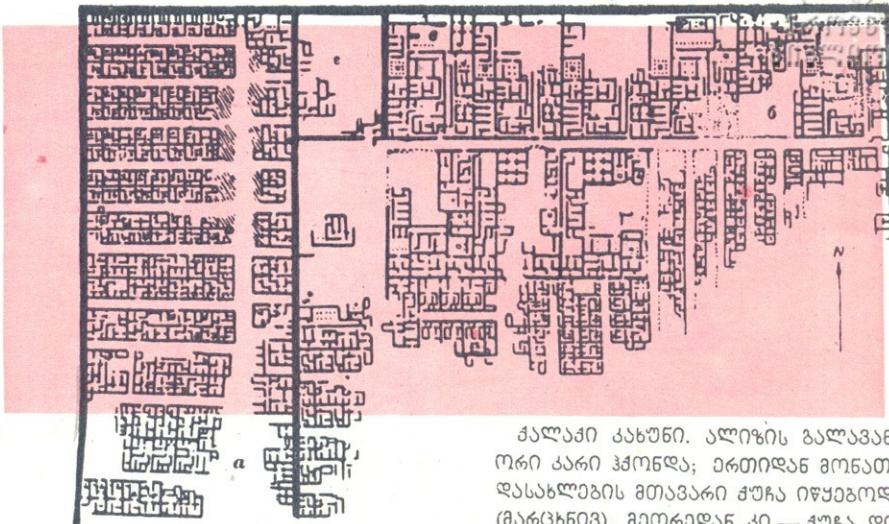
დღევანდელი ეგვიპტის დედაქალაქ



ხუფუს პირამიდის პრიზა.

ქაიროს მახლობლად, სოფელ გიზასთან, შემორჩენილია ძველი სამეფოს პერიოდის ფარაონთა სამარხი ნაგებობის ჯუფი, რომელიც დღეს გიზას ანსაბლის სახელწოდებით არის ცნობილი. ამ არქიტექტურულ ანსაბლში სამი დიდი სამარხი ნაგებობა, სამი ფარაონის პირამიდა აღმართული: ხუფუს, ხაფრას და მინკაურასი, ანუ ხეოფსის, ხეფრენის და მიკერინისა, როგორც მათ ბერძნები უწოდებოდნენ. ამ პირამიდების ირგვლივ უამრავი მასტაბა — მეფის ქარის დიდებულოთა სამარხია განლაგებული. ასე რომ, პირამიდის ფასტაბების დიდი ჯუფი, განლაგებითა და ქუჩებით, მთელ განაშენიანებას ქმნის. ეს მკედართა ქლავი ანუ ე. წ. ნეკროპოლისია.

გიზას ანსაბლში ყველაზე დიდი სამარხი ხუფუს პირამიდა. იგი კლასიკუ-



ჩალაპი კახური. ალიზის გალავანის ორი კარი პრონას; ერთიანი მონათა დასახლების მთავარი შუა იჯვაბოლა (მარცხი), მორეალი კი — შუა დიაბოლური სახლებისაკენ.

რი მაგალითია ეგვიპტის ძველი სამეფოს პერიოდის არქიტექტურული სტილისა, რომლისთვისაც დამასასიათებელია გიგანტური ზომები, მასიურობა, გეომეტრიული და, რაც მთავარია, ჩვეულებრივი ადამიანის დამანინძებული შთაბეჭდილება. მასინ ხომ გაბატონებული იყო აზრი, რომ ფარაონი მზის ლმერთის — რას შეიღო იყო, დედამიწაზე მოვლენილი, და ამდენად — უზენაშე პიროვნება, ზეგაცი. ასეთივე ზეშთამზეჭდავი იყო მისი ეგვებერთელა სამარხიც.

ხუფუს სამარხს სწორი, გეომეტრიული პირამიდის ფორმა ჰქონდა და 2 521 000 კირქვის ბლოკისაგან აგებული მასიური ნაგებობა იყო. პირამიდა გარედან თეთრი კირქვის გაპრიალებული ფილებით გახლდათ მოპირკეთებული. მისი სიმაღლე 146,59 მეტრს უდრიდა, ფუძის პერიმეტრი კი ერთ კილომეტრამდე აღწევდა. ღლეს პირამიდის წვერი მონგრეულია და მისი სიმაღლე 137 მეტრამდე შემცირებული. გარედანაც შესაბისელი შემცირებული აქვს. პირამიდის შუაგულში სამარხი სათავსია, სადაც ფარაონის სარკოფაგი იღდა.

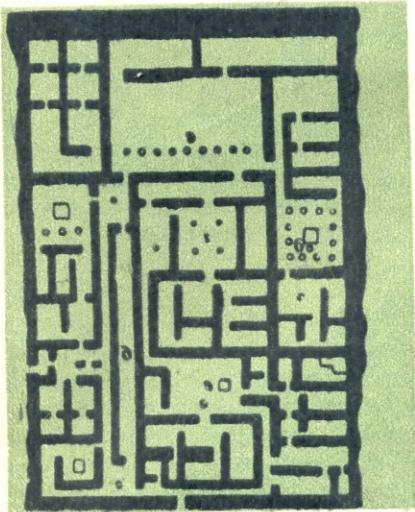
პირამიდაში კადევ ირთ ითახია. მეტევართა ფიქრით, ერთ მათგანში დედოფლის სამარხი სათავსი უნდა ყოფილიყო. განსაციფრებულია, რაოდენ სრულყოფილად არის შესრულებული სამარხი ითავებისაგან მიმავალი გზების ერთი მონაკვეთი, ე. წ. „დიდი გალერეა“. ერთი არაბი მწერლის ცნობით, „გალერეის“ გადაცურვის ქვები ერთმანეთთან ისეთი სიზუსტით არის მიყენებული, რომ მათ შორის თმის ბეჭვაც ვერ გაატარებთ.

გასაცარია იმდროინდელი პრიმიტიული ტექნიკის დროს ასეთი გიგანტური

სამშენებლო სამუშაოს შესრულება. ეს მონათა უზარმაზარი რაღვენობის უბრალო კოოპერირების გამოყენებით აიხსნება. მონათა ეგვებერთელა არმია, რომელსაც, ერთი ეგვიპტური პაპირუსის ტექსტის თანახმად, მარტი წყალს, ჟურსა და სახეც ურიგებლენენ, შეესოდა სამუშაოს და მთელი მისი შრომისუნარიანობა და დრო მხოლოდ პირამიდების ასაშენებლად იყო გამოყენებული. ბერძენი ისტორიკოსის პერიოდტე (V. ს. ჩვ. წ.-მდე) მოგვითხოობს, რომ მარტო ხუფუს პირამიდისათვის ევების გადმოსატანი გზის გაყვანას ათ წელი მოუნდნენ. ასეთივე შრომატევადი და მარტივი ხერხით — მიწაყრილების საშუალებით აპენინათ ევები პირამიდის წყობისათვის დიდ სიმაღლეზე. მშენებლობის დამთავრების შემდეგ კი ვეებერთელა მიწაყრილის ხელახალი მოთხრა და გადაყრა იყო საჭირო. ზშირად პირამიდის აგებას ფარაონის სიცოცხლეში ვერ ასწრებლენ და მას მისი მეტყვიდრები ამთავრებდნენ. ასე ასახა არქიტექტურაში ძველი ეგვიპტის დეპორტური სახლებშიც წყობილების არა.

ფარაონის სული მოსახსენიებლად პირამიდების ძირში ტაძრები ყოფილა აგებული. ასეთი ტაძარი ფარაონ ხაფრას პირამიდის ძირშია შემორჩენილი. მას გრძელა დირექციის საშუალებით წინ წამოწეული შესავლელი დარბაზი გააჩნდა. აქვე იყო მთლიანი კლდისაგან გამოკეთილი ე. წ. „დიდი სფინქსი“. სფინქსის ძველი ეგვიპტის ხელოვნებაში დამახასიათებელი სახეა. იგი მრგვალი ქანდაკების სახით სრულდებოდა, რომელსაც ლომის ტანი და ფარაონის თავი ქენდა (იყო ცხვრისთავებინა სფინქსებიც). სფინქსი ფარაონის გავლენისა და ძალის სეთივე დამატევილებელი და

ჰევგდავშემოფელი იყო, როგორც სამარხის
ნაცვლით — პირამიდა. გიზას სფინქსი გი-
განტური ზომისაა: სიმაღლე 20 მეტრს
უდრის, გაწოლილი ლომის ტანის სიგრ-
ძე კი — 60 მეტრს. თავისი შასშტაბითა
და განზოგადებული ფორმებით იგი შე-
სანიშნავად უწყობის გიზას ნაცვლიბებს
და არქიტექტურისა და მრგვალი ქანდა-
კების ერთიანობის საუკეთესო მაგალი-
თია.

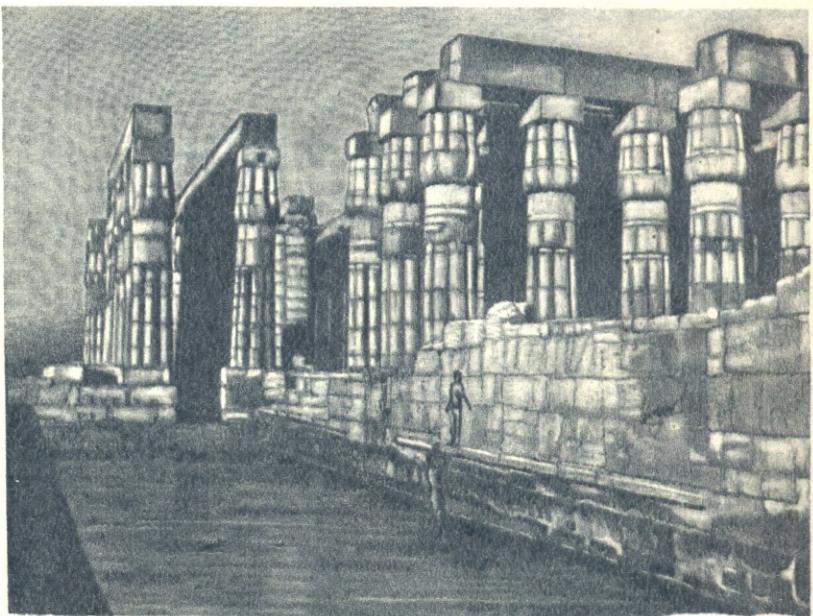


အကြော်ပရောဂါ ဆန်လျှိုင် စီမံခိုင် တုန်ဖို့၊
ဒေသနှင့် ကုသ္ပာဒေဝါယာကို အတွက်သာရေး ကုသ္ပာ-
နှင့်၊ ပုဂ္ဂ ဆာရွှေခြင်း — ပုဂ္ဂတာ ဆန်လျှိုင်-
လျှိုင် ဒေဝါယာကို ၁၆၈၂၊ ၁၇၀၃၎၊ ၁၇၁၅ —
စီမံခိုင် ၁၇၈၂၊ ၁၇၉၄၊ ၁၈၀၅ နှင့် ၁၈၁၅ ဒေဝါယာ-
နှင့် ဒေဝါယာကို ၁၈၁၅၎။

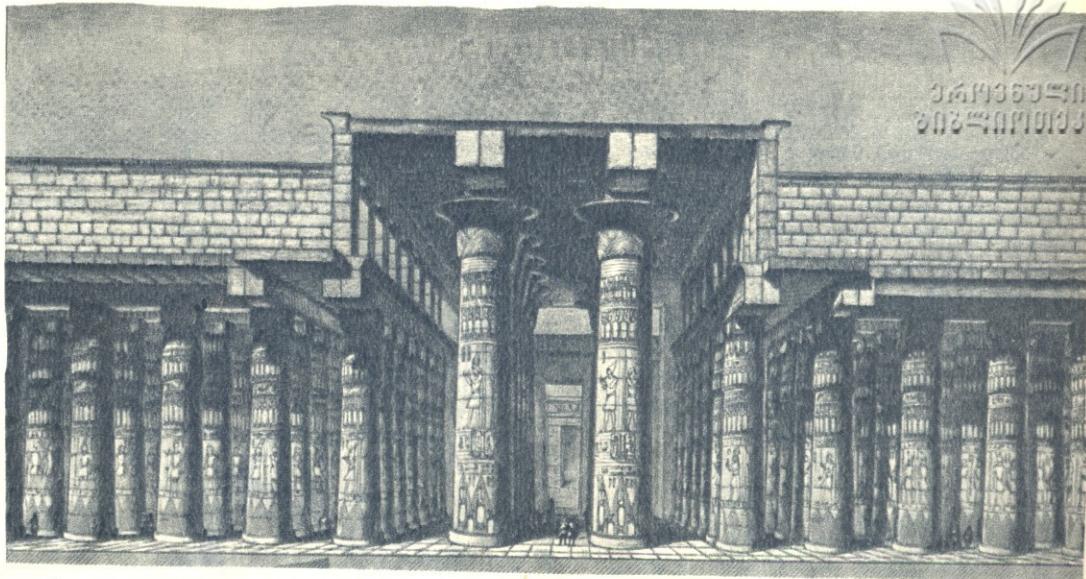
შეუა სამეცნის პრერიოდის არქიტექტურის ერთ-ერთი თვალსაჩინო ძეგლია ნაბარები ქალაქი კახუნი. ეს ქალაქი ფარაონ სეუსეურტის დროს, საირიგაციო სამუშაოებთან დაკავშირდებით, მოკლე ხანში აუშენებიათ. შემდეგ, სხვადასხვა მიზეზების გამო, მიუტოვებიათ, უდაბნოს ქვიშის დაუფარავს და მხოლოდ გათხრებმა გამოამზღვურეს ეს მდიდარი მსალა ძეგლი ეგვიპტის ქალაქშენებლობისა და საცხოვრებელი არქიტექტურის შესასწავლად. კახუნს 10 პეტრარიფართობი სტერია და გარს აღიზის გალავანი ჰქონია შემოვლებული. ქალაქი ასეთივე ყრუ კედლით ორ უთანაბრონაშილად ყოფილა გაყიდვილი, რომელთაც დამოუკიდებელი შესსავლელები ჰქონიათ. ქალაქის მცირე ნაწილი, სადაც საირიგაციო სამუშაოებში დასაქმებული მონები სახლობდნენ, სახლების სიმრავლით და მცირდო, შეტყუპული განლაგებით გამოიჩინდა. მეორე, დიდ ნაწილში კი ფარაონისა და დიდებულთა რამდენიმე სასახლე თუ სახლი მდგარა. კუჩების ქსელს სწორეუთხოვგანი სახე ჰქონია. ქაჩები 6-9 მეტრი სიგანისა

კოფილა. ალიზით აგებული კახუნის სახლები ძლიერ დაზიანებულია. ფარაონის სასახლე ისეა დანგრეული, რომ მისი გეგმის აღდგნაც კი შეუძლიერებულია. სამაგივროდ, სასახლის გვერდით მდებარე ერთ-ერთი დიდებულის სახლის ნანგრევები საშუალებას გვაძლევს წარმოდგენა ვიქონიოთ ძევლი ჩვეულებური საცხოვრებელი სახლის დაგეგმარებითს თავისებურებებზე. ჟარიველებად აღსანიშნავია ის ფაქტი, რომ სახლი ქარის ყრუ პედლით ესაზღვრებოდა და მთელი ცხოვრება შეინით, ღია ეზოში იყო გადატანილი. აქედან ნათდებოდა ირგვლივ განლაგებული ოთახები. მთავარი შესასვლელიდან ღია, გრძელი დერეფნით სვეტებიან ეზოში და მთავარ ოთახებში შედიოდნენ. მთავარი შესასვლელის მარცხნივ და მაჯვენივ კი სამუშაონე დანიშნულებისა და შინაგამისასურეთა ოთახების ჯეფუფი ყოფილა მოთავსებული. ოთახების შეინითა კედლები შეთეთრებული და მოხატული იყო.

- ၃မွှုကြပ္လာလူ — ၎တာဘေးပါဝါ မြို့ချုပ်ရွှေ၊ နေ-
ဗုဒ္ဓ ဖွေ့လာ ဖျော်ပာရီ ဤစာမာဏ်တေး ဒါက်လာအေ-
းး။



კარნაკი. აპონის ტაძლის შეკონსტილური დარბაზი. ცენტრალურ, განათებულ ნაწილში სიმაღლის ცენტრის ტაძლის შეკონსტილური დარბაზი. გვირჩით, ზოდარი ჩანალებულ ნაწილში გვირჩით კი — გაუმდილ კოდორს (კარნაკის კვავილი და ივლიბა, დამა კი დაცურულია):

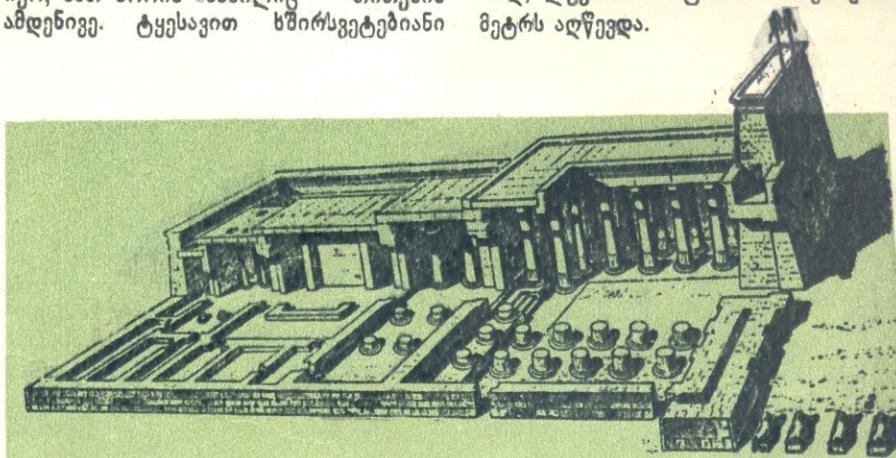


წარმოადგენდა. ეს კედლები გარეთა სივრცესა და ტაძრის შიდა ნაწილებს შორის ერთგვარი ზღვდარის როლს ასრულებდა. პილონებს ტრაპეციის ფორმა ქვენდათ და ერთმანეთთან შესასვლელი კარით იყენებოდა აგაფიტორებული. პილონების სიმაღლე ზოგჯერ 45 მეტრს აღწევდა. მათი ზედაპირი ფარაონის ცხოვრებისა და საომარი საქმეების ამსახველი რელიეფებით იყო დაფარული. პილონების წინა მისადგომები ფარაონის ვეტერთელა ქანდაკებულითა და ობელისკებით იყო დაშვენებული. აქეთენ ევთ მოფენილი საპროცესიო გზა მოემართებოდა, რომლის ირიგებ მხარეს, კილომეტრებშე გაჭიმული, სფინქსების ხეივანი საზღვრავდა. პილონების შემდეგ ლია, ირგვლივ სკეტჩებშემოვლებული ანუ მერისტილური ეზო იყო, შესდეგ — დახურული, მრავალსვეტიანი, ანუ პიპოსტილური დარბაზი, მოლოს კი — საკურთხევლის სათავსი, წმიდაცეცხლითა და საკულტო ქანდაკებებით. საკულტო ოთახის ირგვლივ სამომასურებო დანიშნულების როახები იყო შეჯგუფული. როგორც ეხედავთ, ტაძრის დაგენერებითი კომპოზიციური ხერხები მიზნად ისახვდა ლია, განათებულ სივრციდან, სფინქსების ხეივნისა და პილონების გავლით, შემოზღვდულ და მეტანაკლებად განათებულ ტაძრის ნაწილებში თანდათანობით გადასვლას. ეს ხერხები იმ დროის მთავარ ამოცანას — ადამიანზე რელიგიური ზეგავლენის, ექსტაზის შექმნას ისახავდა მიზნად. ამ მიზანს ემსახურებოდა, აგრეთვე, არქიტექტურული ფორმების სახე და მასშტაბი, კედლებსა თუ სკეტჩების ზედაპირზე ამოკვეთილი უამრავი ქანდაკება და რელიეფი. ამიტომ ეგვიპტური ტაძრი არქიტექტურის ფუნდაციური მხარის გაგებისა და სრულყოფილი გადაწყვეტის შესანიშნავი მაგალითია.

უვითოს ახალი სამეფოს პერიოდის ბრწყინვალე ძეგლებია ძეველი ეგვიპტის დედაქალაქ თებეზი აგებული ამონის ტაძრები (ადგილმდებარეობის დღევანდელი სახელწოდებების მიხედვით — ლუქსორისა და კარნაკის ტაძრები). ამ ტაძრებს, ხანგრძლივი შენებლობის შედეგად, პილონების რამდნობიერი რიგი და რამდენიმე პერისტილური ეზო გააჩნიათ.

განსაკუთრებულ ყურადღებას იმსახურებს კარნაკის ტაძრის პიპოსტილური დარბაზის არქიტექტურული გადაწყვეტა. ეს დარბაზი ეგვიპტური არქიტექტურის შედევრი გახლავთ. იგი 103 × 52 მ ზომის, 16-რიგად განლაგებულ 144-სკეტიან დარბაზს წარმოადგენდა. მისი ცენტრალური ნაწილი გეგერდითა ნაწილებშე რვა მეტრით მაღალი იყო და 20 მეტრი სიმაღლის სკეტჩებშე მოწყობილი მისი გადასტურება, ცის მიმიტაციით მოხატული, მევეფიდან მაყურებელს ჰაერში გამოყიდებული ეჩერენებოდა. სკეტჩების სისქე 3,4 მ იყო, მათ შორის მანძილიც — თითქმის ამდენივე. ტყესავით სშირსკეტებიანი

დარბაზის შთაბეჭდილებას კიდევ უფრო აძლიერებდა სკეტჩებზე ამოჭრილი რელიეფების კონტურებში ჩასხმული საღებავების ფერებისა და რელიგიურ პროცესიათა მაშალების ალის თაშიში. ლუქსორის ტაძრის პიპოსტილური დარბაზი კი დაუმთავრებელი დარჩენიათ და კოლოსალური სკეტჩების მხოლოდ ორი შტეკრივის აუქნება მოუსწრიათ. სხვათა შორის, ლუქსორის ტაძრის პილონების წინ მდგარი ვარდისფერი გრანიტის ორი ობელისკიდან ერთი ნაპოლეონის პარიზში ჩამოუტანია და დღეს თანხმობის მოედანს ამშენებს. აღსანიშნავია ლუქსორის ტაძრის ღია ეშვების სკეტჩები, რომლებიც ქვის არქიტექტურულ ფორმებში მცნარეული მოტივების გამოყენების მაგალითია. ისინი პაპირუსის კონს მოგდგომებინ. ამ ტაძრებს, რომელთა განვითარება გრძივი ღერძის გაწვრივ წარმოართა, გრანიტოზულ, მიწაზე გაწოლილ ნაბობათა სახე ჩამოუყალიბდათ. მაგალითად, ლუქსორის ტაძრის სიგრძე 260 მეტრს აღწევდა.



მთხვერის დამართის — ზონს ტაძარი კარნაკი. პერიოდის შემთხვევაში გარეთ ეგვიპტური ტაძრის ნაწილების განლაგების სერიას გვიჩვენება.

დეილად სურდო დაშემართებოდა, —
უთხრა მან.

ფარფუნეს გაელიმა.

მანქანა ის-ის იყო უნდა დაძრუ-
ლიყო, რომ ბიჭუნამ კაბინის კარი
საჩქაროდ გააღო, ძირს ჩამოხტა და
ჩაიმუხლა.

— რა დაინახე? — ჰეითხა მამამ.

ფარფუნეს მისი ხმა სულაც არ
გაუგონია.

— მაწავლებელ! — შეჰყვირა
ბიჭმა.

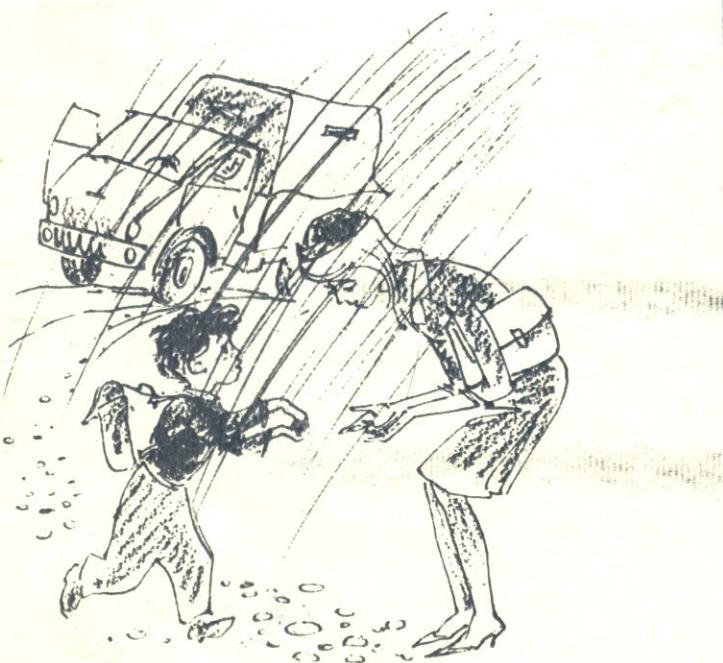
მასწავლებელი მოტრიალდა. ფარ-
ფუნეს წვიმისთვის ყურადღებაც არ
მიუქცევია, მასწავლებელთან მიირ-
ბინა და პატაწინა, მწვანე ბაყაყი გა-
უწოდა.

— ეს თქვენთვის მიჩუქნია.

ფარფუნეს ქმაყოფილებით ისე
უბრწყინავდა თვალები, რომ მასწავ-
ლებელმა უარი ვეღარ უთხრა. მან
ხელში აიყვანა ბაყაყი, სველი, ცი-
ვი... ჯერ კი შეეზიზდა, მაგრამ მაშინ-
ვე დაინტერესდა და პატარა ჩიტი-
ვით ხელისგულზე დაისვა, ავტომო-
ბილისაქენ მიბრუნდა და ბიჭუნას ხე-
ლი დაუქნია.

— გმაღლობ, ფარფუნე!

თარგმანი 6. ფურცელაძე.



କୁଳାଳ

ବିଜୟ ପାତ୍ର



୧୯୫୦ । ଉନ୍ନତିଶୀଳିତାମୂଳିକ ପାତ୍ର



ଉନ୍ନତିଶୀଳିତାମୂଳିକ
ପାତ୍ର

୧୯୫୦
୧୯୩୪୩୩୦



୧୯୫୦ ।
ଉନ୍ନତିଶୀଳିତାମୂଳିକ
ପାତ୍ର



წყარო

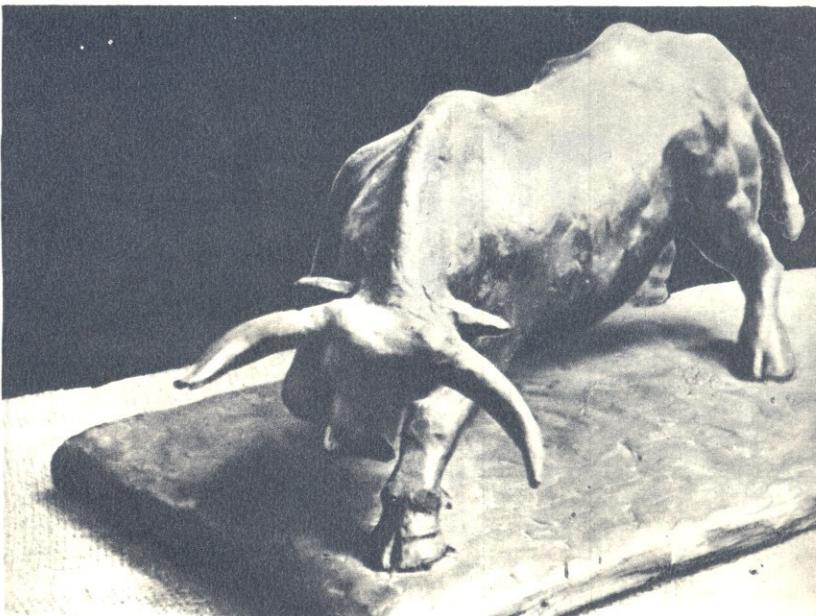
მუხის ძირას მოჩუხჩებებს
წყარო პატარინა,
მის გარშემო ყვავილებზე
მარგალიტი ბრწყინავს.
მოჩუხჩებებს, მობუტბუტებს
მუდამ ცივი, წმინდა.
მე მის გვერდით როცა ვზივარ,
სულ ოცნება მინდა.

ნანა გრიგოლია,
თბილისის 47-ე საშუალო
სკოლის III კლასი.

კუჭაჭარა გვაუჩას

საძაგელი დათუნია
საუზმეზე დავსვი,
გაიძერა, გაიძღინა,
იჯდა, როგორც კაცი.
ჩემს თოვეინებს, პატარინებს,
შეუსანსლა საღილი...
გაუმაძღარ დათუნიას
გაშიმშილებ ხვალ დიღით.

ვეთევან ლეზაბა,
ქუთაისის მე-8 საშუალო
სკოლის IV კლასი.



ს ა რ ი ა .

მარინე ივანიშვილი,
თბილისის 1-ლი საშუალო
სკოლის X კლასი.

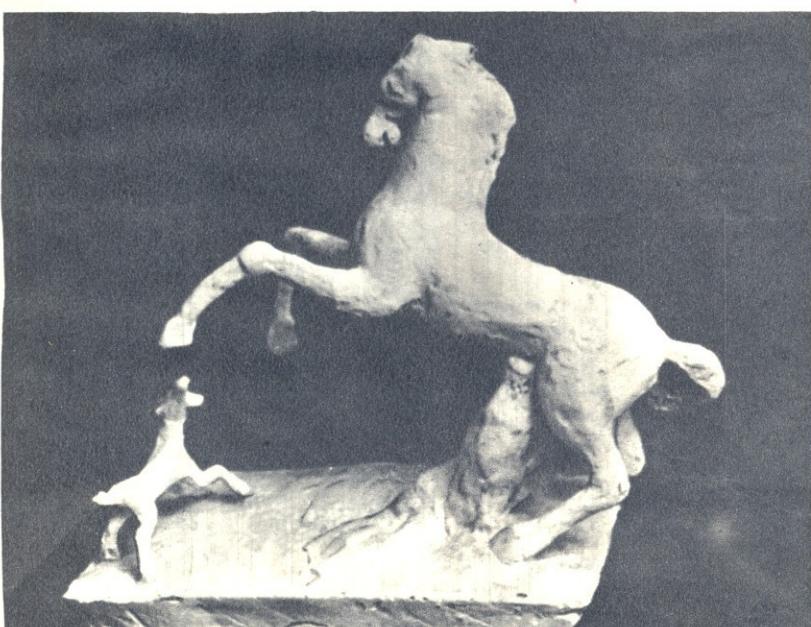
ჩიჭი ჭრვანი

ყვავილები ლამაზი,
სუფთა წყარო, ანკარა...
როგორ მიყვარს სოფელი —
ჩემი ბზვანი პატარა.
ზოგან ტირიფებია,
შეფოთლილი ლევები,
ზოგან — თუთის ხეები,
წყალთან მდგარი ვერხვები.
სუფთა, კარგი შარაგზა,
მოქარგული სერები,
გზებზე ბროწეულები,
ლობეებთან — თხმელები.
ამ პატარა შარაგზამ
მთელ სოფელში მატარა...
მიყვარს, სულ მეყვარება
ჩემი ბზვანი პატარა.

ნანა მუჯირი,
თბილისის მე-80 საშუალო
სკოლის V კლასი.

დ ა ღ ლ ი ს ა ფ რ თ ხ ი ჭ ი ა .

ლევან ვარდოსანიძე,
თბილისის პიონერთა და მოსწავლეთა
სასახლის ქანდაკების წრე.



ამ განცოცილებაში მოთავსებული ნამუშევრები მოგვაწოდა საქართველოს სამინისტროს ესთეტიკური აღმზრდის სამსუნეოობის მეთოდური კაბინეტის ხელმძღვანელმა ელენე გორგაძემ.



მკი

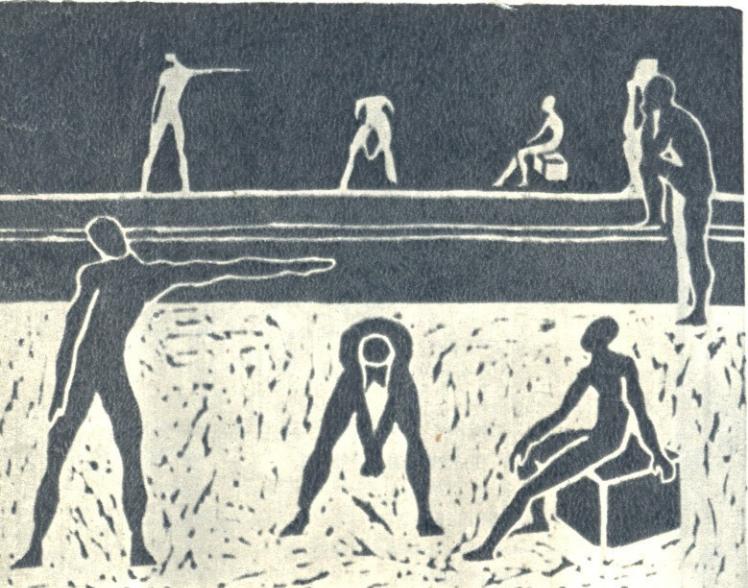
კულტურული კონკურსი

გეგი არველაძე,
ქ. ქუთაისის 31-ე საშუალო
სკოლის IX კლასი.

1960 წლის ზაფხული იწურებოდა. აგვისტომ მცხუნვარე მზით ავსო სოფელი. მოწყვრებული კაცით გამოიყურებოდა სოფლის შარაგზა.

მიწას ცის ჩადლი უნდა, — წუხდა ბაბუა; ჩვენ კი, ბაქმებს, არაფერო გვენაღვლებოდა, არხეინად ვთამაშობდით ჩრდილში და ველოდით რაღაც დიდს, სამოს და გაურკვეველს.

— სტუმრები მოდიან! — აფუსფუსნენ ბებია და დედა. საგულოაგულოდ ვწმენდი ჭიქებს... რა ვიცოდი, თუ იმ ერთ-ერთი ჭიქით სადღეგრძელოს ის ადამიანი დალევდა, რომელიც ქართული სიტყვის ბაღაგით ატებობდა ყველას. სტუმართაგან ჩე-



მი განსაკუთრებული ყურადღება ერთმშობელი თმიანმა, გამხდარმა ჯაცხა მიიციუ მეტყველებული ში ამოუშლელად ჩამორჩა მისი დიდებული სახე, უბრალოება. ცნობისმოყვარეობით შევცეროდი სასიქალული პოეტს სიმონ ჩიქოვანს.

ძია სიმონი თამადობდა სუფრას. იგი ფეხზე იღგა და გატაცებით ლაპარაკობდა. ბოლოს აიგანზე გავიდა და ზვრებს გადახედა. სანეტარო ლიმილი დასთამაშებდა სახეზე...

— აქ მოდი, გოგონი! — დამიძახა მან. — ლექსი თუ იცი საშობლოზე?

არ ვიცოდი რა მექნა და დედას გადაუხედე.

— შენ ხომ იცი „ქართვლის დედა“, — თქვი, შეილო. ეს ლექსი ძალის სიმონმა დაწერა.

ლექსი ვიცოდი, ავტორი კი მხოლოდ მაშინ გავიცანი. წამოვიწყე, შევჩერდი... შეოტი მომეშველა... ხმა დიდი პოეტსა დღემდე შემორჩა ჩემს სმენას.

სტუმრები წასასვლელად წამოიშალნენ, გალაქტიონის სახლის სანახავად მიიჩინაროლენ. საყვაზელია პოეტმა, ქუთაისში მომუშვე შევრელებან ერთად, ფეხით გაიარა სოფელ ფერეთის ორლობე.

სანატრელი სტუმრები მაღლ გავიდნენ სამანქანო გზაზე. იქ კოლეგეურნები შემოვთქნენ. ძალის გულობილად მოესალმა ყველას. იმერეთის გზაზე სახელდახელოდ გაიმალა სუფრა. პოეტმა ქართველი გლეხკაცის სადღეგრძელო წარმოსოთქვა: „დღეგრძელობა მარჯვენას, რომელაც ააღმორინა ათასაკეტ მტრისაგან გათელილი ჩვენი შემულება, დღეგრძელობა თქვენ, ჩვენი მოსალის შეიქმენდო! თავიდათავი თქვენა ხართ, იუროთხოს თქვენი შარჯვენა!“ გლეხები აღტაცებული შესცეროლენ პოეტს, აღლეგრძელებორნენ, გზას ულლურვონენ...

სამი წლის შემდეგ, 1963 წლის დეკემბერში, ქუთაისის 31-ე საშუალო სკოლამ დაბადების მე-60 წლისთვეზე სიმონ ჩიქოვანს შეხვედრა მოუწყო. მე მივესალმე და სიტყვა მისი ლექსის სტრიქონებით დავასრულე:

თუ სიყმაწვილის მოყვანა გსურდა,
უნდა გეხროლა იები მინვრის.

მერე იების მინიატურული კალათა მივაწოდე და მისი ლექსის სტრიქონებს ჩემი გულუბრყვილოდ ნათქვამი გადავაძი:

აპა, იძლვენით ჩვენგან იები,
ჩვენ სიცოცხლესაც

გაგინაწილებთ.

მწერალმა დავით კიციარიძემ მიმიკვანა პოეტთან. პოეტმა სიყვარულით ჩამიტრა გულში.

მერე ჭაბუკური გზნებით დაიწყო სამაჯლობელი სიტყვა და წაგვიკითხა ლექსი „ჩემს გაზაფხულს დავეწვევი...“

მერე შეხვედრის ეს დიდი სიხარული მაღლ მწუხარებაში შეცვალა. გარდაიცვალა ძალა სიმონი. „ველარ დაწინა თავის გაზაფხულს“, მაგრამ პოეტის გულისცემა, დიდი მესიტყვის გულისთქმა ჩვენ ახლაც გვესმის.



მინახვა, შეკრულ მინახვა

შენ გინახავს სვანეთი,

შემოსილი მწვანეთი?

რევაზ გარგიანი.

მინახავს, ბევრჯერ მინახავს
მთა — შემოსილი მწვანეთი,
მაღალი კოშკიც მინახავს,
ცად აზილული სვანეთიც.
აქა, ზეციდან გადმოგსცერ
და მთის წვერსაც კი ავცილდი,
შემომცერიან, მლერიან:
ტვიბი, ჯუეში, ლაკცილდი.
— აგერ თეთნულდი, შეხედე,
პირი რომ უჩანს მცინარე,
აგერაც შავი კლდეები,
გულზედ წყალჩამომდინარე.
აგერაც საჯინვეები,
ცას მიძღვნილი კიდეთი,
გაბრწყინებული პირიმზე,
ამღერებული ლილეთი.

შემომანინ ჩალავანი,
კუთაისის პიონერთა და მოსწავლეთა
სახახლის ნორჩი შემოქმედი.



მესახ დ ვ რ ე.

თამარ განდაზვილი.
თბილისის 102-ე საზუალო
სკოლის IV კლასი.

მამა დ ა ნ ა ს ლ უ რ ა.

ს 3 2 6 0
8 2 6 2 4 0 6 0.

დავით
გველესიანი.
თბილისის
პიონერთა
და მოსწავლეთა
სახახლის
ქანდაკების
წრე.



უკავებას ჭრა



რა ლამაზად მოკაზმულა
ჩვენი ეზო-ქუჩები;
ყველგან — ნაზი ყვავილები,
ყველგან — მწვანე ბუჩქები.

დღეს ყვავილთა ზეიმია,
ფერი... ფერი... ფერები...
იებს, ვარდებს, ზამბახებს —
ყველას მივეფერები.



ერთი არაგველი.

გინა არაგველი.

თბილისის 51-ე საშ. სკოლის II კლასი.

ერთი არაგველი გვივა

დიდი თოვლი მოვიდა. არე-მარე თოვლის საბაქვეშ მიიძინა. ხეები ზეზურად თვლემენ.

უცებ სუსხიანი ქარი ამოვარდა და თოვლის კორიანტელი დააყენა.

„ო, მცივა, მცივა!“ — იშმუშება ახალთარგული პატარა ვაზი. ხელებს იჯშვნეტს, მაგრამ მაინც ვერ გამთბრა. ერთიხანბა მზემ იმძლავრა, თითქოს დათბაო, თოვლს დელგი შეეპარა და პატარა ვაზმა სისრულით გაიცინა: ეგონა, ზამთარი უკვე ძალას ჰყარგვსო. აბა, რა იცოდა მან, ზამთრის გასვლას რა დიდი დრო აკლდ!

მოსალამოვდა, ყინვამ იმძლავრა

და პატარა ვაზის სველ მკლავებს მარწუხები მოუჭირა; ვაზი შეცდა: „ეს რა? აყი მზე გამობრძანდა მთელი თავისი სიღიაღით, მაშ რატომ მცივა“...

მოვარე რომ ამოვიდა, ყინვამ იმატა. ყანკალებული პატარა ვაზი ატირდა, მაგრამ ცრემლები ზედვე ეყინებოდა. ბოლოს ერთიანად გათოშილ, როგორც იქნა, ჩაეძინა და გაზაფხულამდე არც გალვიძებია.

გაზაფხულდა. თოვლი დადნა, ყინვამ თეთრი კაბის კალთები აიკეცა. მზემ იმძლავრა. გათბა მიწა, რუებმა ძეველებურად იწყეს რაკრაკი, ჭიაჭიველებმა თვალები მოიფშვნიტეს და მაღლა ამოვიდნენ. ჩიტებმა ჭერ გაუბედავად, შემდეგ კი უფრო ხმიანად იწყეს გალობა. მწვანე ბალახიც ამოიშვერა. აგერ, ყვითელმა ზიზილამ, ვენახის თავში რომ იპრანჭება ხოლმე, მხრები შეარხია, კალთა დაიბერტყა. მორცევი და გაუბედავი ია მორჩილად ხრის თავის კოხტა თავეს...

აი, მოვიდა გლეხი, მოიტანა სასხლავი მაკრატელი და ვაზებს ჩა-

მოურა, თან ებასებორდა არა ბებერო! რაო, ყინვამ ვერაფერი დაგაკლო? ის შენი შვილიც რომ კარგად არის! როგორ გამხარეთ, კარგებო! მეგონა სულ გამშირავდით, ჭიქას გამიშრობდით, სტუმარს მომაძულებდით... მაგრამ, ეს რაა, ამ ჩემს პატარას რა მოსვლია? — გლეხმა ნორჩ ვაზს მკლავები აუწია. საბრალოს წვერები მოყინვოდა. — ნუ გეშინია, ჩემო იმედო. ნახე, როგორ მოგარჩინო! — მიუალერსა მოხუცმა, მერე მაკრატელი დაადო და. „წენა!“ — დამზრალი წვერები შოჭრა: მომავალ ზამთარს ლონივრად შეხვდებიო. ია უყურებდა და ძლიერ ებრალებოდა წვერებმოჭრილი ვაზი, რომელიც ცრემლად იღვრებოდა, მაგრამ უკვე იმედიანად შეპყურებდა მომავალს. ბერიკაცმა რომ უწინასწარმეტყველა.

ნათელა აგულაძე.

კასპის რაიონის ქვემო ჭალის საშუალო სკოლა

თოჯინები,
ხევურულები
ტანსაცალით.

ნათელა

გოგოპური.

გარდაბნის რაიონის
სოფელ გამარჯვების
საშუალო სკოლის
IX კლასი.





ტკიროვანები

სახურავი

(ნამდვილი ამბავი)

იმ დღეს ყველაფერი უცნაურად დაიწყო და ასე-
შე დამთავრდა. ჭერ იყო და, კოკისირული წვიმა
წამოვიდა, მერე სწრაფად გამოიდარა. ციდან მო-
კისას მზეს ჩვენც გავუცინეთ, ხელში კალათები
ავიღოთ და სკოჩე წავედით. ტყეში შესვლისთანა-
ვე დავითანტეთ და სკოჩებს ძებნა დავუწყეთ.
დროდადრო აღტაცების შეძახილით თუ შევახსე-
ნებდით თავს ერთმანეთს.

ტყეში ღრმად არ შევსულვარ. კალათის ავსებას
ცოტადა მიკლდა, რომ გზიდან სულ რამდენიმე ნა-
ბიჯის დაშორებით ცელქ ნაკადულს მივადექი, რო-
მელიც გამალებით მიიჩეაროდა. მზის სხივებს ჭერ
კიდევ ვერ მოესწროთ წვიმის მარგალიტების აკ-
რეფა და ფოთლებიდან ურცხვად იჭვრიტებოდნენ.
ჩიტების ჭიკეტიკი ნაკადულის რაკრაკთან ერთად
ყურში ლამაზი ჰანგივით ჩამესმოდა. სავე კალათა
ნაკადულთან დავტოვე და ზევით, პატარა მდელო-
საკენ ბილიკს ავყვვი. უეც-
რად რაღაც დახშული ხმა
შემოძება, რომელსც მწუხა-
სების ან ტკივილის მაუწყე-
ბელი უნდა ყოფილიყო. ში-
შის გრძნობით გავწირ იქით,
საიდანაც ეს ხმა მოდიოდა.
მალე თავზე წავადექი პატა-
რა ზველს, რომელმაც ჩვენს
დანახვაზე ყურები ცევიტა,
შეტყიდა, წამოიწია, მაგრამ
საცოდავს ძალა არ ეყო. მო-
სსლეტით დაეცა და დაიკვ-
ნესა. დიახ, ადამიანივით დაი-
კნესა. ხასხასა მოლზე ჭერ
კიდევ შეუმშრალი სისხლის
წვეთება ბრწყინავდა. ეტუო-
ბა, დაჭრილი შველი სულ ახ-
ლახანს დაეცა არაქათგამო-
ლეული აქ. ბევრი აღარ მი-
უიქრია, სწრაფად გავიძრე
ჭედა მოსაცმელი, დავხიე,
ამოვუსუფთავე ჭრილობა და
შეძლებისაგვარად შეეუხ-
ვიე. შველმა ნუშისებური
დიდრონი, წყლიანი თვალე-
ბი მომაპყრო და თავი ნაზად
მომადო.

ამის შემდეგ კი აღარ ვი-
ცოდი რა უნდა მექნა.

„მოდი ამხანაგებს დავუძახებ, ისინი მომდევი
მარებიან და შინ წავიყვან. იქ უფრო აფეშოდ მოწევა
ვარჩენ, და შემდეგ... თავის ბედს თვითონ აირ-
ჩევს“ — გავიფიქრე გულში. დარეგან, ვახტანგ! —
ძახილით დავეშვი თავქვე, თანაც გზას ვაკვირდე-
ბოდი, რომ არ ამრეოდა. როგორც იქნა, მოვიყა-
რეთ თავი და სულმოუთქმელად შევუდექით აღ-
მართს.

აგრე ნაკადული! აგერ კალათაც!

ახლა... ახლა მარცხნივ და, მივალო კიდეც!

და აი, მოვედით! უხმოდ ვიდექით ძალანედ აბი-
ბინებულ, გაფუჩებულ მინდორში, რომლის ხას-
ხასა ბალასს ნათლად ემჩნევიდა ჩადენილი ბოროტ-
მოქმედების სისხლიანი კვალი.

— ნუთუ მოგვასწრეს? ნუთუ მოკლეს?

არია
კალა
გადა
გადა

გაგულია

ხვედელიძე

საჩერის

რაონის

სოფელ ჭალის

საზუალო

ხეოლის

ხ კლასი.

ამდენს რომ გაღობენ ჩიტები,
ნეტია არ ეტკინათ ყელი?!
მაგრამ, ო, ისეთი დილაა,
ო, ისე ხასხასებს ველი...
და... მიგხვდი, ამდენს რად
მღრიან,
ჰოდა, მეც ვიმღერო მინდა, —
ისეთი ლამაზი დილაა,
ისეთი ჩახახა, წმინდა...



ი. თავაძე.

თბილისის მე-2 საზუალო
ხეოლის VI კლასი.

የኢትዮጵያ

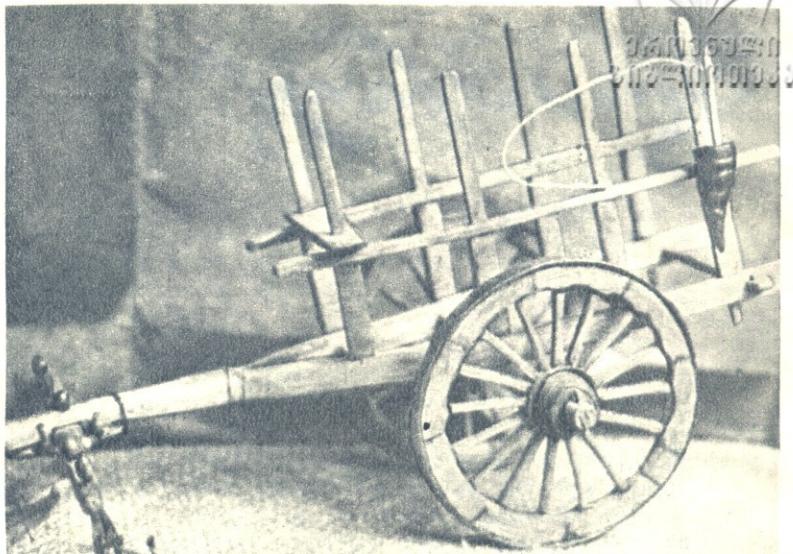
ଓঞ্জিসীস প্ৰেৰণি দিলুৱা. সম্ভোল
সাঠৰম্বে প্ৰিয়-গন্ধৰণৰীস গ্ৰন্থমা
সোম দেৱতাৰু, আশ্ৰিতৱানি ক্ৰেৰ-
বীস ফৰমতলৈৰি আশ্ৰিতাৰ দে মিদি-
কেৰুলি সমভোলি গুৱালয়োদা. গোল-
পোকেৰ এলগুৱাম দে দুৰ্বৰাদমাপ. বা-
সাউচৰ্মেৰেস দীক্ষেৰি অনিকেৱাৰ্তা চূ-
কৰিস তাৰ শেকেড়েৰেন এৱতমাৰ্কেত দে
ওক্তাৰাঙ্গণীসক্ষেন গুৱাশুৰৰেন. ওক্তাৰা-
ঙ্গি গুৰুশি দৃষ্টব্যত. দীক্ষেৰি মৌজ-
সালমন্তেন অমুকাঙ্গু দে অৱাৰ পুৱে-
নেন সাউদাৰি হীত দৃষ্টিপূৰ্ণত. দী-
ক্ষেৰি সীৰেও এলগুৱাম গুৰুৰেল:

— ვახტანგ, ხომ იცი, შვინდო-
ანში წყალი არ აჩის, ჩვენი მშობ-
ლები და მეზობლები მთელი დღე
იქ მუშაობენ და მხოლოდ დილით
წალებულ დუბელა წყალს სვამენ.
ხან თურქები ისიც გაუთავდებათ
ხოლმე და მთელი დღე უწყლოდ



૧૯૬૪૦.

თინათინ ჩირინაზვილი,
თბილისის 54-ე საშუალო
სკოლის IX კლასი.



ପ୍ରକାଶନ

არიან. ვოლი, დავეხმაროთ, ცივი
წყალი ჩავუტანოთ.

— ბიჭო, ოთხ კილომეტრზე
დღეში სამჯერ ჩისვლა და ამოსვ-
ლა ამ სიცხეში აღვილი ხომ არ
ავინა?

ვახტანგი გულმოდგინედ უსმენდა ელგუჯას. თვალწინ წარმოიდგინა კიდეც ის „მანქანა“, ამხანაგებს ჩანაფიქრი მოუწონა და საქმის შეუღონინ.

— ვამტანებ, მამაშენი ხელოსანია, დაგეხმარება, ოვლები შენ გამოსჭრი! ისეთები გააკეთე, რომ ზედ გაზიქურის ბალონის რეზინი გადაეკრას. უფრო რბილად ივლის. შე და გუჯა კი ტყეში წავალთ. ორი მუხის ძელი ავინდა.

ଶିଖେଣି ଶେରାନ୍ତେକଳେନ୍ଦ୍ରିନ୍, ସାମି ଲୋଲି
ଶେମଲ୍ଲେଗ ପୁଅ ଏହିବିନ୍ଦିଲାଗ ଶୁଣିଲା
କେବଳନେଇତ ମନ୍ଦିରାଙ୍କାନ୍. ଗୁରୁଲିମିଳଗି-
ନ୍ତର ଲା ଲାଖାଲାଙ୍ଗାର ଶରୀରିନ୍ଦରି-

6069 სანაპი.

თბილისის 62-ე საშუალო სკოლა.

၆၆။ တွေ လာမ်း ပုံသဏ္ဌာန်လျှောက်လွှာတဲ့
လျော့ ပုံစံအပြော ဆိုတဲ့ များထဲတွေ ဖော်လျော့
လျော့ ပုံစံအပြော ပုံစံအပြော ဖော်လျော့ လျော့

• • •

ოფლში გაუსურული და მაზუ-
თით მოთხევნებული ელგუჯა წელ-
ში გაიმართა და გამარჯვებულის
იერით გადახედა ამხანგებს.

— ბიჭებო, ახლა კი შეგვიძლია
ავამუშაოთ, მაგრამ ჯერ სახელი
დავარქვათ ჩვენს „მანქანას“.

ზურაბ თევზა „სწრაფიონ“, ელგუ-
ჯამ — „ისარიონ“, ვაცტანგმა კი —
„პიონერიონ“. არჩევანი „პიონერ-
ზუ“ შეახერქეს და ეს სახელი და-
ურმიას.

შეზობლის ბიჭების დამარტინით
„პიონერი“ გზაზე გამოიტანეს,
მძღოლობა ელგუჯამ იყისრა და
საჭეს მიუვდა, ვახტანგი და ზურა
ძარაზე მოთავსებინენ. ფირო, ვანო
და პატარა ბიჭები უკანიდან აწე-
ბოდნენ, ბიძგი სკირდებოლა ძარ-
ვას ასამუშავებლად. „პიონერმა“
ჯერ დაიფორუტუნა, აძაგმაგდა,
აგუგუნდა და მერე სოფლის გზა-
ზე შურდულივით გვაკრდა. მეზობ-
ლები გაკვირვებით შეპყურებდნენ
ოთხ თვალზე შესკუპებულ უც-
ნაურ მანქანას, რომელმაც ელვის
სისწრაფით ჩაუქროლა შექუჩე-
ბულ ხალხს. ბიჭები არ მოელოდ-
ნენ, თუ ასე გაუტევდა მათი „პიო-
ნერი“. შიშისაგან გაფითხებულე-
ბი ერთმანეთს შეპყურებდნენ.
მუხრუჭების დაყენება დავიწყე-
ბოდათ და ვეღარ აჩერებდნენ,

იმის იმედილა ჰქონდათ, იქნებ გაუფუჭდეს რამე და თვითონ გაჩერდეს. უცებ გამოჩნდა მოსახვევი, ელგუჯამ საჭე მძღვრად მოლრიცა, მაგრამ „პიონერი“ ბარდებს შეერთა და ჩრდილში მშვიდად მიწოლილი ლორები ჭყივილით წამოშალა.

* * *

გონს პირველად ელგუჯა მოვიდა, იჩგვლივ მიმოიხედა, მაგრამ ბარდების შეტი ვერავერი დაინახა, მის უკან კი დადგუმებული, გვერდზე გადაბრუნებული „პიონერი“ ეგდო. სახეზე სისველე იგრძნო, ხელი ჩამოისვა და თითები წითლად შეეღება. სახე ეკლებისაგან ჰქონდა დაკაშრული. ბარდიდნ, როგორც იყო, გამოძრა და რას ხედავს: ერთი ჯაგარაშლილი ლორი ჯაჭვზე დაკიდებულ ზურაბს მოათრევს გუბიდან. ზურაბ ელგუჯა რომ დაინახა, გაუხარდა და შესძინა:

— გუჯა, ხელი მომეცი, თორემ დავიხსრობი, რამსიღრმე ყოფილა ეს ოხერი გუბე!

ელგუჯამ ზურა ამოყვანა და თან სიციოს ვერ იყავებდა, ტალაშში ჩურჩელასავით ამოვლებულს რომ უურებდა.

— გუჯა, ვახტანგი სადღა? — შიშისაგან ფერწასული ზურა შეეკითხა გუჯას.

— იბა რა ვიცი, მეც ეხლა გამოვიდერი ბარდიდან.

ბიჭებმა იქაურობა მოათვალიერეს და, პო, საკვირველებავ, მაყვისი ბარდზე ჩიტების საფრთხობელასავით გაკრული ვახტანგი



„აონუცი და ზღვა“

თვეგიზ ჩხარტიზვილი.

მახარაძის მე-8 საზუალო სკოლის
VII კლასი.

არ დაინახეს! იქვე ახლოს მთის ცივი ნაკადული მოჩუხჩებდა. ბიჭებმა სისხლიანი და ტალახიანი ცხვირ-პირი მოიბარეს. დასვრილი ტანსაცმელი გაიწმინდეს. რის ვაი-ვაგლაშით გამრათრიეს ბარდში შემჯდარი „პიონერი“ და სოფლისაკენ გასწიეს. მაშინვე ძია ესტატეს მიაკითხეს და დახმარება სთხოვეს.

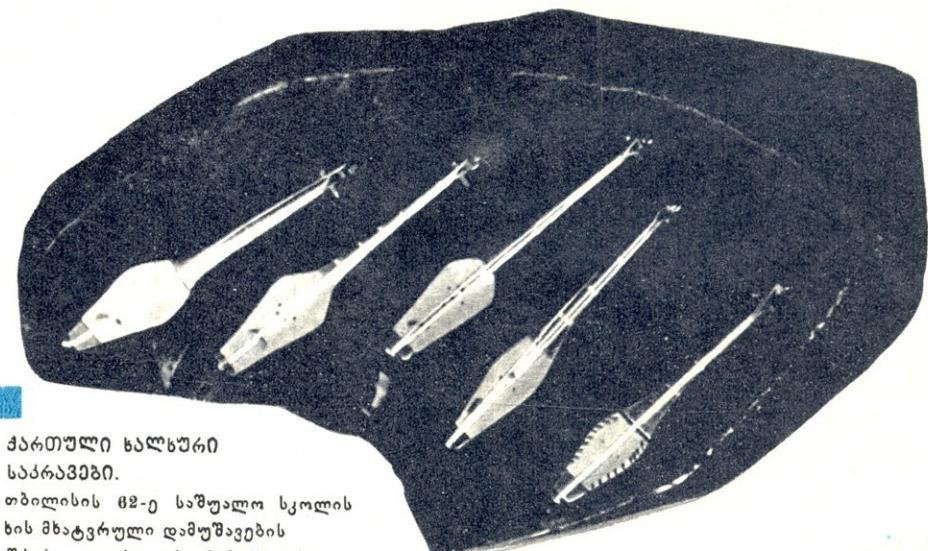
— აბა, წამოდით, ვაუკაცებო! თქვენს „პიონერს“ ისეთი მუხრუჭები უნდა დავუყენო, რომ ადგილზე გააქვაოს. წყალი კი დღესვე უნდა ჩაიტანოთ შეინდიანში. მოლოდინი ექნებათ. — უთხა ძია ესტატემ.

შუადღის გაგანია სიცხე იღგა, აგუგუნებული „პიონერი“ კოლექ-

ტივის ვენახებისაკენ რომ მიკუროდა.

კოლმეურნებებს თავი მიეწებებინათ სამუშაოსათვის, ჩრდილში ისვენებლნენ და მადინად საუზმობლნენ. უცებ მათ წინ; „პიონერი“ ოსტატურად დაამუხრუჭა ელგუჯამ. მოწყურებული მშრომელები ხარბად დაეჭაფნენ ცივ წყალს და თან მადლიერების გრძნობით აღვესილნი შეკუურებდნენ მზისაგან გაშავებულ და სახედაკაწრულ ბიჭებს.

ალექსი ენურაზვილი. თელავის რაიონის სოფ. იუსტოს საზუალო სკოლის X კლასი:



შართული ხალხრი

საპრავდი.

თბილისის 82-ე საზუალო სკოლის

ხის მხატვრული დამუშავების

წრის კოლექტიური ნამუშევარი.

გაზაფხულია, დილა ცქრიალა...
ნიავმა ბალში გაიშრიალა.
ადექით მალე, ზური, ციალა,
ცაში ტოროლამ შეიფრთხიალა.
ადექით მალე, რაღროს ძილია!
არ გესმით? — მღერის ძია ილია,
იქ, საღაც ხენი ველს დასცქერიან,
მწვანე კორდები ჩეენ მიგველიან.

შეიძ გრავული,
თბილისის 118-ე საზუალო
სკოლის VIII კლასი.



ბაჭულა მოლას

ვახტანგ სიღამოიძე.

მთაცვარი
ზურაბ ფოდეიშვილი.



„ჭულა ქიზიყელი, გვარად უსენაშ-
კილი, ქიზიყის სოფლის — მაღაროს
მევიღრი იყო და მევე ერეგლეს დროს
უხოვრიბდა. ბაჭულას ყმიწვილობაში
იმის ოჯახს ცხენი მოუკვდა. ცხენს ორი
კვირის კვიცი დარჩა. ბაჭულამ კვიცი
თავისი ხელით გამოზარდა და „ობოლა“
დაარქეა. ჯერ თხის, შემდეგ კი კამეჩის
რძეს ასმევდა. ამასობაში ბაჭულა დაჭა-
ბუდა და „ობოლა“ გახედნა. გიშერი-
ვით შავი, მაღალფეხებიანი, ყელმოღე-
რებული „ობოლა“ ბაჭულას გარდა
ზურგზე არავის ისგამდა.

„ობოლას“ ერთმა მდიდარმა კაცმა

თვალი დაადგა და ბაჭულას შეევაჭრა:
ოღონდ ცხენი დამითმე და რასაც
მთხოვ, მოგცემო. ბაჭულამ ცივი უარით
გაისტუმრა.

„ობოლოს“ ტოლი არ ჰყავდა შორს
სირბილში. ხალხი ამბობდა: „ობოლა“
ფრთანი მერანია, ოღონდ ფრთები
გარედან კი არა, შეინიდან აქესო. რამ-
დენჯერმე ბაჭულას „ობოლა“ ანთებულ
თონეზე და ჰიკაკონაზე გადაუსტუნე-
ბია.

ერთხელ შეფე ერეგლე ქიზიყს ეწვია.
იქ მას უამბეს, ბაჭულა უსენაშვილს
ასეთი და ასეთი ცხენი ჰყავსო. მეფემ



ბაჭულა დაიბარა თავის უალილოთი;
ბაჭულამ მეფეს მოახსეა: ჩემი ცხე-
ნი სხვა მხედარს ზურგზე: არ შეის-
ვაშო. მეფემ ბრძანა: ცემდოთ, საუ-
კეთესო მხედარმა გამოსცადოსო. მხე-
დარი, როგორც იყო, ზურგზე მოევლო
„ობოლას“ და 15 კილომეტრზე გააქ-
როლა. უკან რომ მობრუნდა, მხედარს
თვალის კაელები გათეთრებული ჰქონ-
და. მეფემ თქვა: ამ ცხენს მხოლოდ ბა-
ჭულასთანა მხედარი უნდაო. მერე ბაჭუ-
ლა დაასაჩურა.

ყოფილია ისეთი შემთხვევაც, როცა ბა-
ჭულა თავის „ობოლათი“ ირეც დას-
დევნებია და ხანჯლით მოეკლავს.

ხალხმა „ობოლას“ ლექსი გამოუთქვა:

„ო ბოლა: — სად მიხვალ, თეთრო
ირემო,

ქორბუდანონ, რქანო?

ი რე მი: — რა გინდა, ცხენონ ტიალო,
შე ფეხებშემაყიანო!

„ო ბოლა: — მაშინ დამცინე,
ირემო,

ნალები მოგიწყრიალო,
მოგწიო ჩემი პატრონი,
ხანჯალი დაგიტრიალოს.

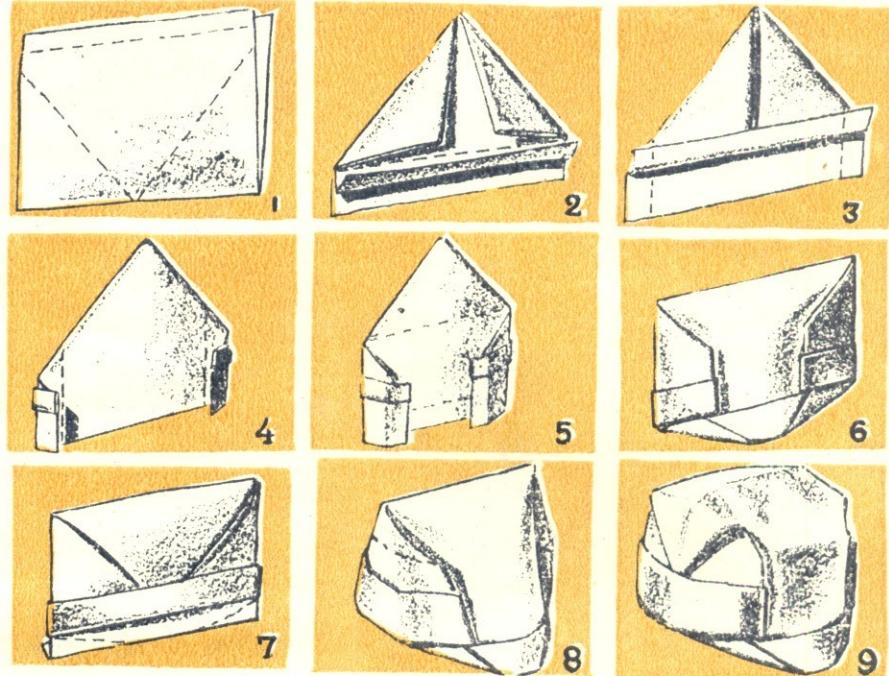
ბაჭულა მეფე ერეგლეს ლაშეარში შე-
ვიდა. იგი უშესებრი მსტოვარი დადგა, მტრის ბანაკებში შედიოდა, მისი გან-
ლაგების, რაოდენობის შესახებ ცნობე-
ბი მიკეთნდა მეფესთან, რაც დიდ მო-
ხერხებულობასა და მამაცობას მოით-
ხოვდა.

ბერკჯერ სცადეს მტრებმა ბაჭულას
შეპყრობა, ან მოკვლა, მაგრამ „ობო-
ლას“ ამხედრებული ვაჟაცი ყოველ-
თვის ხელიდან უსხლტებოდა მათ.

ერთხელ ბაჭულა თავის „ობოლათი“
ყაზახ-ბორჩალოს გზაზე მიდიოდა, თან
ამხანაგიც ახლდა. უკცრად თათრების
რაზმს გადაეყარნენ, რომელსაც დავით
გარეჯის მონასტერი აეოხრებინა. თათ-
რები ბაჭულასა და მის ამხანაგს გარს
შემოერტყნენ, უნდოდათ ორივენი ხელში
ჩაეგდოთ. ბაჭულას ამხანაგი მტერს შე-
აკვდა. ბაჭულამ ბევრი იძრძოლა, მაგ-
რამ, აბა, მთელ რაზმთან რას გახდებო-
და! მტერს ხელიდან დაუსხლოდა და
„ობოლა“ ქიზიყისაკენ გააქროლა. მტრის
ერთი გუნდი უკან გამოეკიდა, მაგრამ
ბაჭულამ „ობოლა“ ისეთ ციცაბოზე და-
უშვა, სადაც, ცხენი კი არა, კაციც ძლიერ
ჩავიდოდა. ამის მაყურებელი მტერი
გავვირდა და დევნაზე ხელი აიღო. თათ-
რებმა ბაჭულას გასძახეს: „ქართველო,
შენს ცოლს უთხარი, მაგ ცხენს კარგად



თუ ამ ნახატებს გულშორგინედ დააკირდებით, გაშეოთხო ცურცლის საჭაფებულო ქუდად გადაქცევა არ გაგიჭირდებათ.



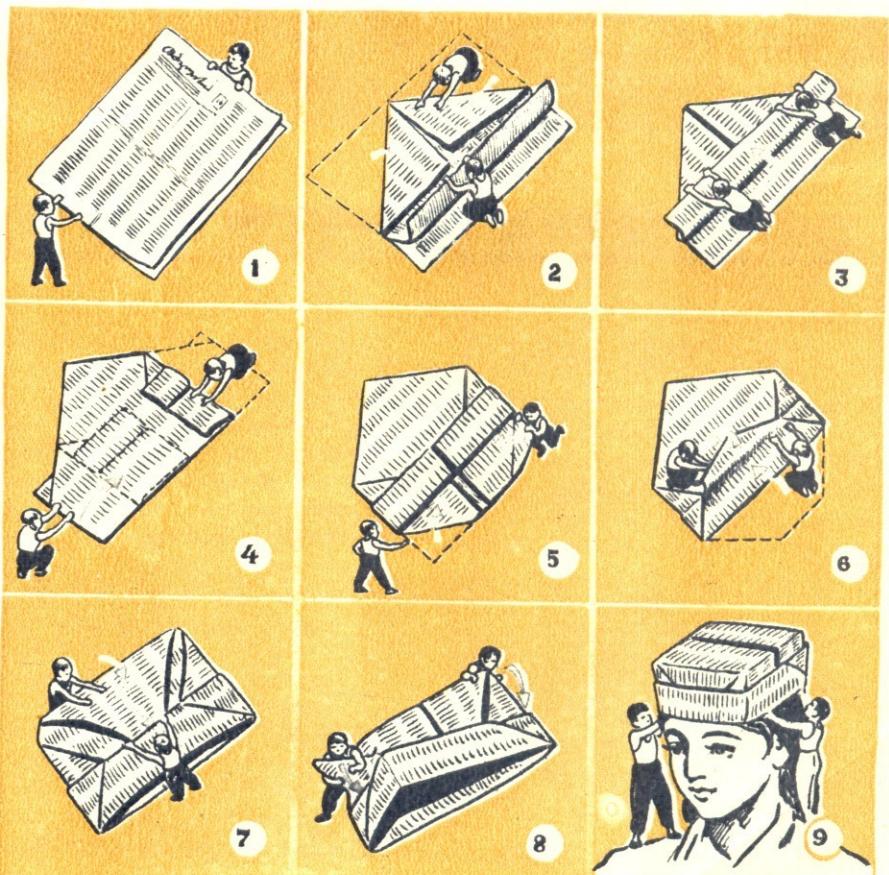
მოუაროს“. ბაჭულამ უპასუხა: „კიდევ გაც უვლის ჩემი ცოლი და იმიტომ გარბის ეგრეთ“.

ბაჭულამ ქართველ მოლაშერებს ამბავი მოუტანა: თაორებმა დავით გარეჯის მონასტერი აიკლესო. ქართველები დაედევნენ, მტერი დაამარცხეს და ნადევლი დააყრევენენ. ბაჭულაც მათ შორის იბრძოდა.

ერთ დღეს ქიზიყს ლევები დაესხნენ და საქონელი გაიტაცეს. ქიზიყელები გამოკითხენ. ბაჭულამ „ობოლათი“ ლევებს თავს დაუარა, რომ გზა შეეგრა. უცაბედად მტერს შეეჩება. ლევები ბევრი იყვნენ. ბაჭულას ტყვია დაუშინეს. ბაჭულა იძელებული გახდა მიწას გაპკეროდა. „ობოლა“ დაწვა, ბაჭულა მას ამოეფარა. ცხენი სამჯერ დაიგრა. გაცეცლდა ბაჭულა, ხმალდახმალ გადარია, ამასობაში სხვებიც მიიშველნენ. ლევები გაიქცნენ და ნადავლზე ხელი აღდეს.

ბაჭულამ „ობოლა“ ძლიერს მიიყენა შინ. იქ იგი მაღლე მოედა. ბაჭულამ თანშეზრდილი „ობოლა“ თავის კარმიდამიში დამარასა. ამის შემდეგ ბაჭულა ცხენზე აღარ შემჯდარა. ქვეითად იბრძოდა მეფის ლაშქარში.

ბაჭულა ქიზიყელის ამბავი მის შთამომავალს — ხოსია უსენაშეილს ქართველი შერჩალისტის ა. ნატროშეილისათვალს უამბინა, რომელსაც გმირი ქიზიყელის შესახებ ცნობები XIX საუკუნის 90-იან წლებში „ივერიისათვის“ მიუწოდებია.





პასუხი ე ვ-ი ნორარაი მოთავსებულ კითხვები

მაცხოვის სიონი

ჩვენი ერის მატერიალური კულტურის ძეგლები, რომლებიც, ჩვენდა საბედნიეროდ, დიდი რაოდენობით გადაურჩა უამთა სიავეს და რბევა-აოხებას, მარტო ესთეტიკურ სიამოვნებას კი არ გვანიჭებს, მარტო სიამაყის გრძნობით კი არ აგვაფებს, არამედ მათი გაცნობა ქართველი ხალხის არცთუ სვეტენიერი ისტორიის შესწავლაშიც გვევრეარება; ამდენად, ამ ძეგლებს ისტორიული დოკუმენტების მნიშვნელობაც აქვთ.

აი, თუნდაც მანგლისის სიონის ხუროთმოძღვრული ანსამბლი! ტაძარი იმ სახით, როგორც დღეისათვის არის მოღწეული, ერთი რომელიმე ეპოქის შემოქმედების ნაყოფი კი არ არის, არა-მედ სხვადასხვა ხანის შემნებლობათა

შედეგია, თუმცა ამ რთული ნაგებობის შესწავლისას მშენებლობის პერიოდის გამოყოფა მაინც ხერხდება:

წერილობითი წყაროების (როგორც ქართული, ისე სომხური) ცნობებით, მანგლისის ქრისტიანობის მნიშვნელოვანი კუთხე ყოფილა, რის გამოც იგივე ისტორიული წყაროების („მოქცევა ქართლისათ“, „ქართლის ცხოვრება“) მითითებით, საქართველოში ქრისტიანობის ოფიციალურ რელიგიად გამოცხადებისას (IV ს. პირველი ნახევარი) აქვე აუგიათ ერთ-ერთი პირველი ტაძარი. ხოლო დღევანდელი მანგლისი იმ-ჟამინდელი ქართლის „ყველაზე მნიშვნელოვანი“ ქალაქი ყოფილა, რომელიც ბოლნისთან, რუსთავთან, თბილისთან და უჯარმასთან ერთად იხსენიება. როგორც ჩანს, მანგლის არც მომდევნო ხა-

ნებში დაუკარგავს მნიშვნელობა, ისე რომ, გახტანგ გორგასალის მიერ დაარსებულ 12 საეპისკოპოსოს შორის, მანგლისის საგაბისკოპოსოს წყარო რიგით მეოთხედ ასახულებს. X საუკუნის ისტორიკოსი არსენ კათალიკოსი წმ. ნინოს ცხოვრების ამსახველ თბზულებაში პირდაპირ მითითებს, რომ IV. საუკუნის პირველ ნახევარში მანგლისში ქვის ეპლებია აუშენებიათ, მისთვის იმ ჯგრის ნაზილები შეუწირავთ, რომელზეც თვით ქრისტე ყოფილა ჯვარცმული. მანგლისის ტაძარს ისეთი დიდი გავლენა და სახელი ჰქონია, რომ მის მოსალოცველად თურმე სომხეთიდანაც კი ჩამოიდინენ. ამიტომ იყო, რომ ქართულ და სომხურ ეკლესიათა შორის შომზდარი განხეთებილების შემდეგ (607-8 წლები) სომხეთა კათალიკოსს — აბრაამს

გაცუვებო, სად მდებარობს ეს ძეგლი, როდის არის იგი აგებული, რა ისტორიულ მოვლენებთან არის დაკავშირებული და, საერთოდ, რა იცით მის შესახებ?

საგანგებო ბრძანებაც კი გაუცია, რომლის თანახმად სომებ მორწევნეთ „მცხოვთისა და მანგლისის ჯვრების“ ტაძრებში ლოცვა ყრდალებოდათ. ამ ცნობიდან ისც ირკვევა, რომ მანგლისის ტაძარი თავდაპირველად წმ. ჯვრის სახელმისაჟე აუშენებიათ (საფიქრებელია, რომ ეს სახელწოდება ტაძრისთვის ზემოთხსენებულ შეწირულობებს დაუმკიდრებია), ხოლო ერთ-ერთი შეკეთებისა და სატაძრო ცტოვრების აღდგენისა-იგი დგთის შშობლის სახელშე უკრთხებიათ.

თუ როგორი იყო მანგლისში პირველად აგებული ქვის ეგლესია, ამის შესახებ გადაჭრით რისამე თქმა დღეს ძნელია, მაგრამ ერთი კი ცხადი უნდა იყოს: იგი მცირე ზომის ნაგებობა იქნებოდა, რადგან, იმანად, ღვთისმსახურების ნორმებით, დიდი ტაძრების შენება ჯერ კიდევ არ უნდა ყოფილიყო აუცილებელი. შემდგომ ხანებში მომხდარმა ქვეყნის

პოლიტიკურ-ეკონომიკურმა ცვლილებებმა, რაც განტანგ გორგასალის მეფობის პერიოდისათვის იყო ნიშანდობლივი, თავისი გამოძახილი საეკლესიო ორგანიზაციაშიც პპოვა. სწორედ ამ დროს, დაახლოებით V ს. მიწურულში, უნდა იყოს აგებული მანგლისის ტეტრაკონქის ტიპის, ცენტრალურ-გუმბათოვანი, რამდენადმე დიდი ზომის ტაძარი, რაც ტაძრის შემდგომმა შეწავლამაც დაადასტურა.

მანგლისის ტაძრის აღშენება-გადაკების მეორე ძირითადი პერიოდი, რომლის შედეგადაც ნაგებობას ხუროთმოძღრული იქრსახეობა არსებითად შეუცვლია, გიორგი I მეფობის ხანას ემთხვევა (1014-1027 წლები). ამ დროსვეგა შესრულებული ქედლის მხატვრობაც, რომელსაც დღემდე ფრაგმენტულად მოუღწევია. ქართული კულტურის ამ უაღრესად თავისებურმა და განუმეორებელმა ეპოქამ მხატვრული თვალსაზრისითაც განსაკუთრებული მნიშვნელობის ძეგლები დაგვიტოვა, რის საფუძველსაც გაერთიანებული საქართველოს აღორინებული პოლიტიკურ-ეკონომიკური ვითარება ქმნიდა. ხახული, ოშკი, ქუთაისის ბაგრატის ტაძარი, სვეტიცხოველი, ალავერდი, სამთავისი და სხვა... აი, ის ძეგლები, რომელთა ჩამოთვლაც საკმარისი იქნებოდა იმუშამინდელი საქართველოს კულტურის მაღალი დონის გასათვალისწინებლად. ამ ეპოქის ძეგლების შეწავლა გვიჩვენებს, რომ ხუროთმოძღრული თემის ახლებურად გააზრება-დამუშავების პარალელურად, განსაკუთრებული მნიშვნელობა ტაძრების გრანდიოზულ ნაგებობათა დეკორაციულ გაფორმებას ენიჭებოდა. ორნამენტული მოტივების სიმდიდრე, მრა-

გალფეროვნება და შესრულების ქირტვობის სწორუპოვარი ნიმუშებით, ორიგინალური, მაღალმხატვრული გემოვნებით და არტისტიზმით დამუშავებული ქვის კანგელებით გააზრებული შეგვობა, ეს ყოველივე იმ ხანად ჩევნში დეკორაციული ხელოვნების განვითარებისა და მისი განუმეორებელი სრულყოფის უტყუარი დასაბუთება.

მანგლისის სიონიც სწორედ ამ მხრივ იპყრობს ყურადღებას: დაზვეწილი, თავდაჭრილი და დიანაშიკურია ტაძრის ორნამენტული დეკორირე. იგი ზომიერების გასაცარი გრძნობით და კეთილშობილებით გამოირჩევა. აქ არაფერია ზედეტეტი და ნაცეპათვევი; ყველგან სიმშვიდე, ლოგიკურობა და გაწინასწორების მკაცრი თანმიმდევრობა სუფეს; ისეთი გრძნობა იპყრობს მნახველს, თითქოს სტატს ორნამენტული მოტივების ნაირფეროვნება ხუროთმოძღრული დეტალების გამოსარჩევად და ხაზგასასმელად შეუქმნია. ამ ნიშანოვების მანგლისის ტაძრის გამორჩევა XI საუკუნის დასაწყისის ძეგლებისაგან ძალშე იოლია, რაც, საფიქრებელია, მოსაპირებების ქვის სტრუქტურის თავისებურების შედეგიც იყოს. ტაძრის აღდგენა-შეკეთების ისტორია, რა თქმა უნდა, ზემოთ მითითებული ორი ძირითადი პერიოდით არ შემოიფარგლება. სხვადასხვა დროს შეკეთების კვალი ტაძარს ატყვევა კიდევ ვინ იცის რამდენ შემოსევას და უამთა სიავეს შესწრებია იგი, მაგრამ გადარჩენილა მზრუნველობა ხელშეწყობით და ჩვენს დრომდე მოუღწევია.

ი. ჯანდივირი, საქართველოს ხელოვნების მუზეუმის უფროსი მეცნიერი თანამშრომელი.

მესამე ნომერზე დასმულ კითხვებზე სწორი პასუხები გამოგვავლენები:

გურჯაანის რაიონის სოფ. მახარაძის სამ. სკოლის V კლასის მოსწავლებ ლალი მაზანიშვილმა; ქ. ჭიათურის მე-2 სამ. სკოლის VII კლასის მოსწავლებ ლალა ბურჯაანებმ; დამანისის რაიონის სოფ. განთადის სამ. სკოლის VIII¹ კლასის მოსწავლეებმა ჩუსუდან და გულნარა დეკანოზაშვილებმა; აზერბაიჯანის სსრ კახის (ხაინგილ) რაიონის სოფ. თოფაზის ქართული რეაწლიანი სკოლის VII კლასის მოსწავლეებმა მარინე ნუროშვილმა და ლიდა ულოშვილმა.



306 არიან დარმოულით?

დღემდე ვერავის ვერ გამოუტკვეთა, თუ
ვინ არიან წარმოშობით კუნძულ მარტის
მკიდერნი. გარევნობით ისინი ჩრდილოეთ
აფრიკის მცხოვრებლებს ჰყვანან — შავგარე-
მანი კანი, თაფლსფერი თვალები და შავი
ომა აქვთ. მათი ენა არაბული დიალექტია,
მაგრამ სინტაქსა და ლექსიკა უძასჩინევად
ეტყობა იტალიურის გავლენა. დაწერებლობა
აქ ლათინურა, რელიგია — კათოლიკური.
მარტელთა აზრით, ქალს მხოლოდ ორგერ
აქვს სხვების წინაშე გამოჩენის უფლება:
ერთხელ, როცა ქორწინდება, მეორედ კი
— თავისი დასაცლავების დღეს.



ପ୍ରକାଶନକାଳ

- ଶ୍ରୀରାଜଚନ୍ଦ୍ରାଳୁରାଧି:

 2. ପ୍ରକାଶିତ ମହିନେ;
 4. ସାହେଲମହିନେ ଉପରେବାଟି;
5. ଫାଲାଗ୍ରୀ ଦାସ୍ୱରତତ୍ତ୍ଵ;
8. ମନ୍ତ୍ରମହିନେତା ବାଲପ୍ରାଣ
ଅଭିଭୂତ; 11. ନିଙ୍ଗାଳିଶ୍ରୀ
ମହିନେ ମହିନେ; 12. ବ୍ୟାପକ
ମୁଖ୍ୟ ଘୋଷିତ କାର୍ଯ୍ୟ;
13. „ଘରାଜୁ ମନ୍ତ୍ରୀ
କୁରିବାକୁ“ ମନ୍ତ୍ରମେଧି
 22. ମନ୍ତ୍ରମାନ ପାଦ୍ରିଦୀରେ
ଗ୍ରାମିନ; 23. ଦୀପଲିଙ୍ଗମହିନେ
କାଳାଶିକ୍ଷୀଯାତ୍ରୀରେ
ବାଜୁକ୍ଷେତ୍ରରେ;
26. ବାଧରମାଲା ମାନ୍ଦିଜା
ନା; 27. ଶ୍ରୀରାଜଚନ୍ଦ୍ରାଳୁ
ମେତ୍ୟକ୍ଷେତ୍ରରେ; 29. ଦେଖିବାଲୁଲୋ
ମିତରମାଲାକୁରେ ଗ୍ରାମିନ; 30.

თეოტიუ საკლასო დაცვა

ଆପେତିର ହାତ ପାତି ଆଖସାଇବା!

ქურათა გზაჯარებიდნები, სარკინიგზო ხა-
ტების გადაკევთილდა — ცველაცერი ეს
ჩევლელბრძივი რაზ არის. მაგრამ ასთა ცო-
და ვანგებ თუ იცის, რომ პოზნანის საკოე-
ფიციანში (პოლონეთი) არის მდინარე, რომე-
ლიც სწორი კუთხით ჰყენს მეორე მდინა-
რეს, რის შემდეგაც თვითეული მათვანი,
თითქოსას აქ არაურიათ, თავის გზას გა-
ნაწილოს.

პრელაზე, პრელაზე...

დედამიწის ჰურგზე ცველაზე მეტი ნალე-
ქი (წელიწადში საშუალო 12 660 გ) მო-
დის აღმოსავლეთ ინდოეთში, პიმალის
მთების გასლობლად — ჩერაპუნჯის მიდა-
მოებში. ამთენა წყიმის წყალი მდინარე-
ებში რომ არ ჩადიოდეს და არც მიწაში
იყონებოდეს, ჩერაპუნჯის მთელ არეაზე
12,6 მეტრ სიმალურეზე დაფარავდა.

კულტურული გვალვანიი ადგინენტის ფართ
ხალხი (ხუდანის ჩრპებულობის) — და მისი მიზანი
უდაბნო არყავა. თუ უდაბნოთა ჰოგიერთ
ასაგაძ მოცელი წლის მანძილზე მხოლოდ
1 მმ ნალექი მოდის, ვა დაზიანება ეს „ულუ-
ფა“ საბ წელიწადში მარტო ერთხელ ელირ-
სება ხოლმე.

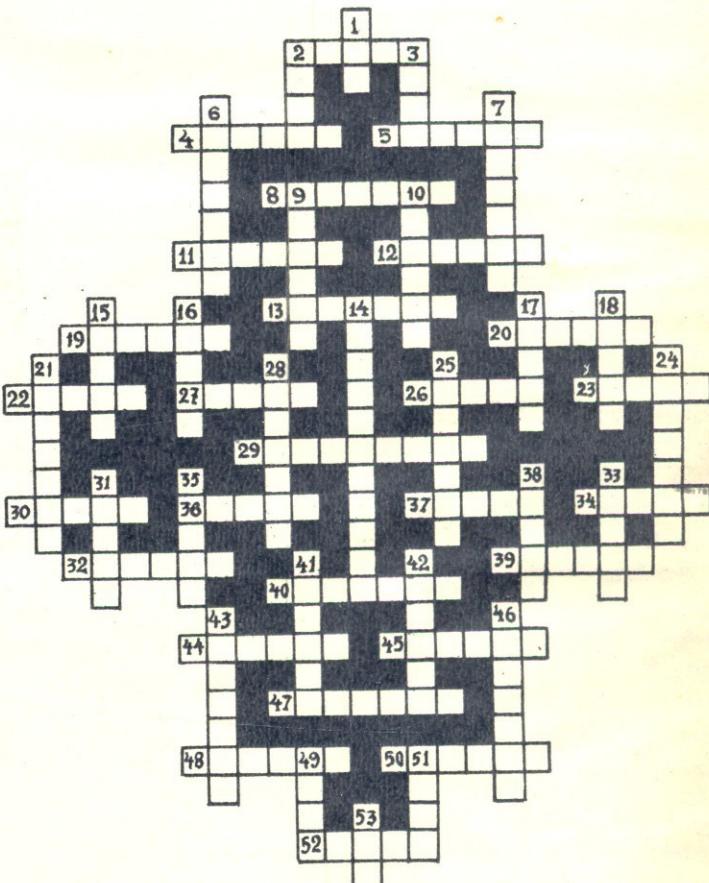
ყველაზე დიდი სიცემ ლიბიში, ტრიპოლის მახლობლად იცის. ყოფილი უგრძელევა, როცა სიცემ აქ 50 გრადუსამდე (ცენტ-სიუსით) ახლუა.

კველაზე დაბალი ტემპერატურა რეგის-
ტრიორებულია 1960 წელს ანტარქტიკაში,
საღაურ „ვოსტოკში“ — 88,8 გრადუსი
ყინჯა.

କୁତଳା ପଦିତଙ୍ଗରୀକା ପନ୍ଥାଲୀ

თავის დროშე ტიპიზირაჟევგა მოახერხა
იმის დადგენა, რომ ქლოროფილის მწვანე
პიგმენტი მწვანე და უკოორელი პიგმენტების
ნარევია. მწვანე პიგმენტს მან ქლოროფილი-
ნი უწოდა, უკოორელს — ქსანთოფილი. ქლო-
როფილინი ადვილად იშლება, ქსანთოფილი
კი უცრრი გამძლება. სწორედ ამით აისახება
შემოღომაზე უთლის გაყვითლება.

მცნაურებში ქლოროფილის გარცვლების
წარმოქმნასთვის აუცილებელია აზოტოვანი
საკვები, რეინის მარილები, უანგაზი და, რა
თქმი უნდა, სინათლე და სითბო.





ცდებით დამტკუდა, რომ მცენარეების აქვანებისათვის ხუთი გრადუსი სიტბო მიღწე არის საჭირო; ხოლო სინათლე მცენარეებიც შეყვინის: გაზის ნათურის ან ნავთის ლამპის შუქიც კი კმარა.

ურთისილად — ლურჯია!

ქუჩაში მოძრაობის უსაფრთხობას შელებული გზატკეცილი უფრო უწყებს ხელს, ვიდრე სხვა საგანა ნიშნები, — ასე ფიქრობენ აზშ-ში. ამ ქვეყანაში სახელთო გზატკარელინებთან გზის ასფალტს წილად დებავენ, იქ, სადაც ტრანსპორტმა სიჩქარე უნდა შეაწერო — ნაჩინჭისფერ-ყვითლად, ძნელად სავალ აღილებში — ყვითლად, სკოლებთან კი, სადაც ქვეითად მოსირულე მუდამ ბერჩი — ლურჯად; როცა ტრანსპორტს უფლება აქვს რა სიჩქარითაც უნდა, იმ სიჩქარით იაროს, ასფალტი შევისა.

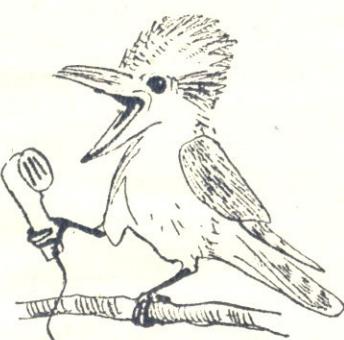
არქიპელაგი წყნარ ოკეანეში; 32. ფეხბურთის გუნდი უნგრეთში; 36. მუსიკალური საქართვი; 37. მთები პაზირის მთიანეთში; 39. მოწინავეთა კუთხე; 40. შხამიანი ობობისნაირი; 44. ესანელი მოგზაური, რომელმაც აღმოაჩინა წყნარი ოკეანე; 45. ადრე მონათმფლობელური სახელმწიფო დასავლეთ საქართველოში; 47. მთები საბჭოთა კავშირში; 48. კურორტი საქართველოში; 50. ფრანგი ფიზიკოსი; 52. ლენინური ბოლშევიკური გაზე-თი რუსეთში.

33. რტიპალურად: 1. სალებავი; 3. ჭადრაკის ფიგურა; 6. გმირი ბერძნულ მითოლოგიაში, რომლის სახელობისაც არის ერთ-ერთი ოკეანე; 7. სრუტე ევროპაში; 9. ამერიკის ყოფილი პრეზიდენტი; 10. ჰომეროსის ნაწარმოები; 14. მარქსიზმ-ლენინიზმისადმი მტრუ-

მოხარხარე ჩილი

ბრაზილიაში ცხოვრობს ადგილობრივ მკიდრთა საყვარელი ჩიტი კუკებურე, რომელიც ისე გამოს, გეგონება, ვიღაცა მჭერა სმინა ხარხარებს.

ჩვეულებრივ, მზის ჩასვლის შემდეგ, კონცერტს ერთ მგალობლი იწყებს, მას შეორე, მესამე აშევება ხოლმე და სულ მაღი ტყეს ხმავალი ხარხარი მოიცავს. „მოხარხარე“ გველებით იკვებება, რომელთაც ღონისძიები ნისარით ჰქონდას. აღმათ სწორედ ამიტომ ეძალენენ კუკებურეს ძვლად „ლრიალა ეშმაკას“.



ურთისილი ხე

მსოფლიოში უველავე ხინორი ხე იაპონიის კუნძულ იაუსიმაზე აღმოაჩინეს. ეს კედარია. მისი ღეროს გარეშემოწერილობა

მოხარხარე ჩილი

16 მეტრია. მეცნიერებმა ელექტრული გამოიკვლიერება მცენარეული საწყობით გამოიკვლიერება მცენარეული საწყობით გამოიკვლიერება და დაადგინეს, რომ იგი დაახლოებით 7200 წლისაა.

რომელი სჯობს: 24 თუ 12?

სწორედ ამ კითხვაზე ჩაფიქრდნენ შვეიცარიელი მესათები. საქმე ის არის, რომ მა გადაწყვეტის ახალი ციცერონბლატი გააკეთონ, რომელსაც ხათის მაჩვენებელი და ნაყოფი 12-ის ნაცვლად 24 ექნება. და პატარა ისარმა ციცერონბლატი ღლელმეში ორგზე კი არა, ერთხელ შემოუაროსო, მაშინ დღი და ღამე ერთმანეთში არავის აერევაო.

რძა — ბისკიტების სახით

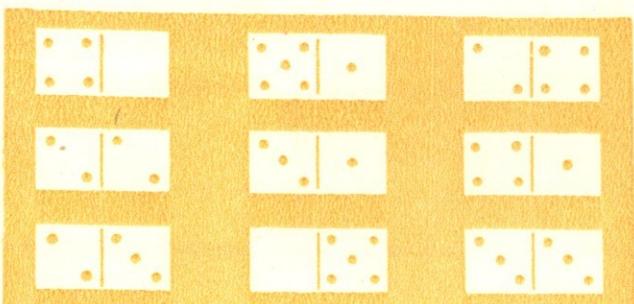
ავსტრალიელმა მცნიერებმა გამოიგონეს მთელი წლის მანძილზე რძის შენახვის ხერხი, რასაც დიდი მნიშვნელობა აქვს ცხელ ქვეუნებში მცხოვრებთავის. რძე ძალიან ტკბილ ბისკიტებად იქცევა და სიმოვნე-ბით შეეცვიან ბავშვები.

ჩავიცვათ ჩაღალდი!

ეს ლოგუნგი არც ისე უცნაურია, როგორც პირველი შეხედვით ჩანს. საქმე ის არის, რომ უნგრელმა მცენარებმა ქალალდის ტანსაცმლის მასობრივი გამოშვება დაიწყეს. ამ ტანსაცმლზე მოთხოვნილება კი, ეტუბა, საქმაოდ დიდი იქნება.

დომინო

ორი წყვილი კოჭი ისე გაღაადგილეთ, რომ ყოლები ცერტიფიციურ და პორტონტალურ რეგი 15-15 რიცხვი მიიღოთ.

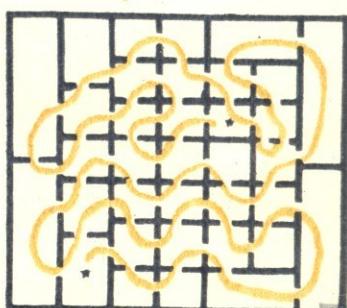


კასუები

კროსვორდი

პეტრე ჩაიკოვსკი

გადამალული
განგი





፳፻፲፭

ବାରପୁଣ୍ଡାନ
ଶକ୍ତିଶାଖା

CPAGU કાણદાળ

გამომცემლობა „ნაკა-
დულმა“ კილევ ერთი სა-



ନେତ୍ରେକୁଳେ ଏହା ପାଶକାରଙ୍ଗେ ଦୟା
ପିଲାଙ୍ଗି ଶୈଖିନା ନନ୍ଦା
ମୁକିତେବେଳୀରେ ଦିବଲିଙ୍ଗି-
ତ୍ୟକୁମୁ, ଉତ୍ତରା କି — ସାଧ-
ଦିବାରୀର ତୁରକିଳିମିଳି ମୁୟ-
କାରଣିଲୁଧିବୁ.

ნავით ლაშქრობა იოლი
საქმე როდია! ჯერ სათა-
ნაცო ფიზიკური წრთობა
უნდა გაიარო, მეტე, უნ-
და იცოდე საძირინო
ტურიზმის ორგანიზაცია,
სალაშქრო ნავის მოწყონ-
ბა, ინვენტარის შეჩე-
ვა, მოგზაურობის რეჟი-
მი, კვების რეენიმი, დაბრ-
კოლებათა გადალახვის,
კარვის გაშლის, კოცონის
დანთების ხერხები, ამინ-
დის გამოცნობა, სამხა-
რეომცოდნეო მუშაობა
გზაში, ნიჩბის ხმარების
წესები, სოკოების გამო-
ცნობა, ტურისტის ქცე-
ვის წესები და მრავალი
სხვა. აი, სწორედ ამაზე
გვისაუბრებათ „ვარძიღან
ზაქესამდე“.

მოლაშქრეთა საინტერესო თავგადასავალთან ერთად, წიგნში აღწერილია ყველა ის ლირული

სანიუნავი ისტორიული
ძეგლი და ახალმშენებ-
ლობა, პრეცენტის გაყოლე-
ბაზე წარმოდგენილი მო-
ლაშქრების.

ՑՐԾՑՈՒԵ ԿԵՐՑԱ

CPU9AC EQUATE

ცონბილ საბავშვო მწერალს როსტომ ელიანიძეს ბევრჯერ გაუხსრება ნორჩი მკითხველი. ამგერად იგი ფანტასტიკური თავ-გადასავლებით აღსავს წიგნს გვთავაზობს.

ბაკეშვერო, წაკითხავთ
ამ პატარა წიგნს და უკე-
კელად დაინტერესებით
თავგადასავლების მოყვა-
რული ბაკეშვების ბეჭით.
ესენი ცელქი, მაგრამ
ჰევიანი ბიჭები არიან, სი-
მარაცეში ტოლს არ უდე-
ბენ სოფლად არჩის მშე-
ნებლობაზე ჩამოსულ გე-
ოლოგებს.

ମେଲିବେଳେବା ମିଲ୍ରିଡାଲ
ମନ୍ତ୍ରେବଶୀ, ଉଲଳାଙ୍କ କେନ୍ଦ୍ରେବ-
ଶା ଲା ସାନ୍ଦ୍ରାପିଲାନ ଗୁମନ-
ଦ୍ଵାରାଲୁହେବଶୀ ମିଲଣିବାରୁ-
ନେବ. ଯନ୍ତ୍ରିଲ ନାଥିକ୍ଷିତା ନୁହ

ფრთხეა მოსალისტები.
ყველ ნაბჭელ ღილაკმა და
ბის სამყაროში შევყა-
ვართ. ძიების სიყვარულს
ზავშვები კლდეში ნაკვეთ
სიძველეთა ქეგლებამდე
მიჰყავს. ჩევნს ოვალწინ
იშლება საქართველოს
ძნელბეჭობის ღრის შექ-
მნილი ოავდაცვითი ნაგე-



ბობანი, სამეფო დარბა-
ზები...

ბავშვების მონაბეჭა
წარმატებით გვირგვინდე-
ბა: ისინი რკინის მზიდას
საპალოს პოულობენ.

b s p u c a e c n 3 u

8. ზოგადის — როგორ გააცემა ლენინგრადის უანდარმები (მოთხ- რობა, თარგმა ვ. ულენტია)	1	მოჩის შპც — ფარესულის განძული — (მოთხრობა, თარგმა ნ. ლურდელაძე)	14
9. გალიოპი — არ უღალატებს მეჭიდვის შევილი (ლექსი, ყირ- გიშულიდან თარგმა ვ. გორგანელმა)	2	მოსწავლეთა შემოქმედება	18
10. ჩიბოგიძე — შეომითა და ფართაშით საკვეთ სასახლე (ფოტო- რეპორტაჟი)	3	3. სიღამონიძე — ბაჭყალა ქიზიული (წერილი)	26
11. პავლაზილი — ჩვენს ბიძებს გაუმარჯოს! (მოთხრობა)	8	გამგება გები	27
12. ჩიტება — ძვილი გავითქის არქიტექტურა (წერილი)	8	იცნობ თუ არა შენს მშობლიურ მხარეს?	29
13. ჩიტება — ძვილი გავითქის არქიტექტურა (წერილი)	8	გადოსნური სარკე	30
		ცხრაკლი ტული	30
		ახალი წიგნები	32

გარეკანზე „მეგობრობის ფერხული“ მხატვარი რ. ცუცქირიძე.

ମତ୍ତାବାରନ ଲୋହାନୀତିଗ୍ରହଣ କାଳେଣ୍ଡିଆ ଜ୍ୟେଷ୍ଠା

ନ୍ୟେଣ ମିଶାପାରକା: ୧୫.
ତାଙ୍ଗଳୀପା, ଲୁହନିକି ପ୍ର. ୧୫.
ଶ୍ରେଷ୍ଠପାରକାରୀ: ୯୩-୩୫-୩୩
୯୩-୩୧-୮୧
୧୮୮-୫୫୦୨୩୮
୯୩-୭୫-୮୭ ୯୩-୫୩-୦୫
ଶ୍ରେଷ୍ଠପାରକାରୀ: ୯୩-୩୫-୨୯

୨୯୬୦



30630 მაისი

ციური ხედავენდოვი.
თბილისის 65-ე საშუალო სკოლის IV კლასი.



სახედარი.

გიორგი გაგოვიძე. 10 წლის.



06060. ქალაქი.

00060 თ. 0.

სამართლებრივი. 18 წლის.

